

HLAS NÁRODA

„Vy representujete
ve svobodném světě vlast.
Vlast potřebuje lásku a pomoc.
Bud'te svorní!

Jen svorným Bůh požehnává.”

JOSEF KARDINÁL BERAN,
arcibiskup pražský.

(VOICE OF THE NATION)

Tel.: (312) 762-2044

Udržení českého vědomí, řeči
a novin v Americe žádá osobní
oběti a nadšené spolupráce
každého z nás.

Cena: 75 centů

Return Postage guaranteed, Chicago, Ill. 60623

Roč. (Vol.) XIII. — Číslo (No.) 14.

Saturday April 2, 1988 (Sobota 2. 4. 1988)



Max Švabinský: VZKRÍŠENÍ

CO MÁŠ PROTI ZMRTVÝCHVSTALÉMU?

Karel Čapek:

O PĚTI CHLEBÍCH

...Co proti němu mám? Já vám to povím rovnou, sousede: ne že bych měl něco proti jeho učení. To ne. Jednou jsem poslouchal jeho kázání, a já vám řeknu, málem bych se byl taky stal jeho učedníkem. Tehdy jsem se vrátil domů a povídám svému bratranci sedlářovi, ty, to bys měl slyšet; řeknu ti, je to svým způsobem prorok. Moc krásně mluví, jen co je pravda; zrovna se v člověku srdce obrací; já vám měl tehdy oči plné slz, byl bych nejraději zavřel svůj krám a šel za ním, abych ho už nikdy neztratil z očí. Rozdej všechno, co máš, řekl, a následuj mne. Miluj bližního svého, pomáhej chudým a odpuštěj těm, kdo ti ubližují, a takové věci. Já jsem obyčejný pekař, ale když jsem ho poslouchal, tak vám byla ve mně taková divná radost a bolest, já nevím, jak bych to řekl: taková tíha, že bych klekl na zem a plakal, a přitom tak krásně a lehko, jako by ze mne všechno padalo, víte, všechna starost i zlost. Tak já tehdy povídám svému bratranci, ty troubo, mohl by ses stydět; mluvíš samé hamiznosti, co ti je kdo dlužen a že máš platit tyhle ty desátky a přírázky a úroky; kdybys raději rozdál chudým všechno, co máš, opustil ženu i děti a šel za ním - A to, že léčí nemocné a posedlé,

to bych mu taky nevytýkal. Pravda, je to divná a nepřírozená moc; ale to přece každý vidí, že naši ranhojiči jsou žabaři a ti římsíci nejsou o nic lepší; peníze brát dovedou, ale když je zavoláte k umírajícímu, tak jenom pokrčí rameny a řeknou, že jste je měl zavolat dřív. Dřív! Má nebožka žena stonala dva roky krvotokem; já ji vodil po doktorech, nemáte ponětí, co peněz to stálo, a nepomohl jí žádný. Kdyby byl on už tehdy chodil po městech, byl bych před ním padl na kolena a řekl: Pane, uzdrav tuto ženu! A ona by se dotkla jeho roucha a uzdravila by se. Takhle chudák zkusila, že se to ani povídat nedá - To teda bych mu chválil, že uzdravuje nemocné. To víte, felčaři proti tomu křičí, a prý podvod je to a fušerství, a chtěli by mu to zakázat a kdesi cosi; ale to už tak máte ty všelijaké zájmy. Kdo chce pomáhat lidem a spasit svět, vždycky narazí na něčí zájem; všem se nemůžeš zavděčit, to jinak nejde. Říkám, uzdravovat může i třeba i mrtvé at' křísí; ale to s těmi pěti chleby neměl dělat. Jako pekař vám řeknu, že to byla velká křivda na pekařích.

Vy jste tu věc o těch pěti chlebích neslyšel? To se divím; všichni pekaři jsou zrovna bez sebe nad tím případem. Tak prý za ním přišel veliký zástup na místo pusté, a on uzdravoval jejich nemocné. A když bylo k

večeru; přistoupili k němu učedníci jeho, řkouce: „Pusté jest místo toto, a čas již pominul. Propust' zástupy, at' jdouce do městeček, nakoupí sobě pokrmů.“ On pak řekl jim: „Není jim potřeba odcházeti, dejte vy jim jísti.“ A oni řkou jemu: „Nemáme zde než pět chlebů a dvě ryby.“ On pak di jim: „Přinestež mi je sem.“ A rozkázav zástupu posaditi se na trávu a vzav těch pět chlebů a dvě ryby, vzhledl v nebe, požehnal, a lámaje, dával učedníkům ty chleby, a učedníci zástupům. I jedli všichni a nasyceni jsou. I sebrali, což zbylo drobtů, dvanácte košů plných. Těch pak, kteříž jedli, bylo okolo pěti tisíců mužů, kromě žen a dětí. Uznejte, sousede, že tohle si žádný pekař nedá líbit; jak by k tomu přišel, ne? Kdyby se to mělo stát zvykem, že by kdekdo pěti chleby a dvěma rybičkami nasytil pět tisíc lidí, pak aby se šli pekaři pást, nemám pravdu? Co se týče těch rybiček, vem to nešť; ty rostou ve vodě samy a může si je nalovit, kdo chce. Ale pekař musí draho kupovat mouku a dříví; musí mít pomocníka a vyplácet mu mzdu; musí si držet krámek, musí platit daně a kdeco, takže nakonec je rád, zbude-li mu nějaký groš na živobytí, aby nemusel žebrať. A on, on jenom vzhledne k nebi, a má dost chleba pro pět nebo kolik tisíc lidí; mouka ho nestojí nic, nemusí si bůhvídkud nechat vozit dříví, žádné výlohy, žádná práce - to se rozumí, pak ty chleby může lidem dávat zadarmo, no ne? A na to nekouká, že tím okolní pekaře připraví o poctivě zasloužený výdělek! Říkám vám, nekalá soutěž je to, a mělo by se mu to zatrhnout. At' tedy platí daně jako my, chce-li provozovat pekařství! Na nás už chodí lidé a říkají, jak to, takové nekřesťanské peníze chcete za tenhle mizerný bochánek?

SRDEČNÉ POZVÁNÍ VŠEM UPŘÍMNÝM ZÁJEMCŮM

na

1) VELKOPÁTEČNÍ KRÍŽOVOU CESTU v pátek 1. dubna 1988 ve 4 hod. odpoledne v kostele Panny Marie Svatohorské.

2) NA VELIKONOČNÍ MŠI SV. KRISTOVA VZKRÍŠENÍ v sobotu 2. dubna v 10:30 hod. večer se svěcením mazanců a velikonočních vajec.

Adresu našeho kostela znáte:

2414 S. 61st Ave, Cicero

Přijďte všichni, kdo můžete, oslavit společně největší křesťanské svátky a v duchu se tak spojit s našimi věřícími doma, kteří se začínají odvážně domáhat svých nezadatelných práv na skutečnou náboženskou svobodu.

Na shledanou s Vámi všemi se těší

Váš misionář

Fr. Vojtěch, Vít, O.S.B.

POŽEHNANÉ VELIKONOCE, RADOST
Z JISTOTY VÍRY V KRISTOVO VZKRÍŠENÍ
A V NĚM ZAKOTVENÉ PŘESVĚDČENÍ
O KONEČNÉM VÍTĚZSTVÍ DOBRA NAD ZLEM
PŘEJÍ VŠEM SVÝM ČTENÁŘŮM, DOMOVU
A KRAJANŮM ROZTROUŠENÝM
PO CELÉM SVĚTĚ



REDAKCE HLASU NÁRODA
A
CHICAGSKÝ „VELEHRAD“

(Pokračování na str. 13)

Sloupek informací

**o „na beton“ určeném datumu 4. setkání
US prezidenta Reagana
se sovětským Gorbačovem,
o stížené posici salvadorského prezidenta
Duarteho po prohraných volbách
jeho křesť. dem. strany
a o smířlivé taktice Ortegových sandinistů
na rozkaz Moskvy
při přímých vyjednáváních
ze zástupci „contras“.**

**Čtvrtá vrcholná konference
USA - SSSR stanovena; bude v
Moskvě od 29. května do 2.
června 1988.**

Washington. — President Reagan oznámil 23. března, že od 29. května do 2. června se v Moskvě sejde s Gorbačovem na vrcholné konferenci, která bude „ozvěnou“ na vrcholnou schůzi mezi oběma představiteli obou velmocí, konané ve Washingtoně v prosinci 1987. Při této moskevské schůzi by prý „mohla“ být podepsána nová smlouva o oboustranném snížení nukleárních dalekopalných zbraní o 50 %, avšak vojenští odborníci silně pochybují o tom, že do té doby bude možno tuto srovnatelně nesnadnou smlouvu připravit. Už je však rozhodnuto, že tato vrcholná schůze, která stejně jako schůze ve Washingtoně, bude mít povahu „pracovní schůze“, se však bude konat v každém případě, ať se

co podepíše, či ne. Stejně jako Gorbačov za prosincové schůze neopustil Washington, ani Reagan neopustí sovětské hlavní město; pouze jeho choť Nancy navštíví Lenigrad a jeho musea. Reagan se také setká se sovětskou mládeží a na televizi promluví ke všemu sovětskému lidu. — Sovětský ministr zahraničí Eduard Ševardnadze jednal o tom minulý týden ve Washingtoně po celé tři dny se státním sekretářem Shultzem a zároveň také i o různých sporných problémech mezinárodní politiky. Tato jednání prý byla realistická, detailní a otevřená, avšak podle příznání obou státníků se v nich nikam nedospělo, protože obě strany zůstaly na svých pozicích. V technických problémech, o kterých se má jednat na moskevské schůzi, nebyl také učiněn žádný krok dopředu; pouze bylo stanoveno její přesné

datum. Ve věci Afghánistánu Sověti nadále odmítají ustát ve své vojenské „výpomoci“ komunistické vládě v Kábulu, a to ani v době odcházení rudé armády, ani potom; USA ujišťují, že neustanou-li Sověti v této své pomoci, samy budou nadále poskytovat vojenskou pomoc bojovníkům mujaheddin. Obě strany si také uchovávají své posice ve věci možných mírových jednání na Blízkém východě; zatímco USA podle přání Izraele chtějí, aby mezinárodní účast na těchto jednáních byla pouze ceremoniální povahy, SSSR žádá, aby přítomné cizí mocnosti mohly mít vliv na konečné výsledky jednání mezi Izraelem a Araby. V záležitosti střední Ameriky Sověti sice požadují, aby USA přestaly podporovat guerily contras v Nikaragvě, avšak sami na druhé straně chtějí pokračovat v budování vojenské síly sandinistů a každý týden tam dovážejí nové zbraně. Ani ve věci „Star Wars“ se ničeho nového nedosáhlo. Rovněž nebyly vyřešeny některé „nejasnosti“, které zůstávají ve smlouvě o odstranění dálkových střel středního dopalu. — Oba státníci chtějí o stejných věcech jednat ještě dvakrát před moskevskou vrcholnou konferencí; od 21. do 25. dubna v Moskvě, a pak někdy v polovině května v místě, které dosud nebylo určeno. Na těchto dvou schůzích však bude věnováno více pozornosti hlavně přípravám na vrcholnou schůzi. — Reaganova administrace přestala posílat afghánským guerilům protiletadlové střely typu Stinger; zato jim však USA narychlo posílají jiné zbraně v hodnotě 300 milionů dolarů, aby je obdrželi ještě před podepsáním smlouvy v Ženevě, kterou by jim všechna vnější pomoc mohla být zakázána. V únoru jeden z afghánských guerilových vůdců proti přání US vlády dal Iránu k dispozici několik střel Stinger; dosud se neví, zda jim je prodal, či zda k tomu byl donucen.

□

Vláda, vyšlá v San Salvadoru z nedávných voleb se radikalizuje.

San Salvador. — Při volbách v Salvadoru do národního shromáždění nečekaně zvítězila pravicová strana Arena (Republikánská nacionalistická aliance), ke které patří bohatší třída obyvatelstva, plantážníci, odpůrci zemědělské reformy a podnikatelský svět. Více než 70 % obyvatel se dostavilo k urnám, ačkoliv marxističtí guerilové vybízeli lid k bojkotu voleb. Arena bude mít ve spo-

jení s dvěma menšími pravicovými stranami pohodlnou většinu zákonodárců a také starostou hlavního města byl poprvé od roku 1964 zvolen kandidát strany Arena, právník Armando Calderon Sol. Ke hnutí Arena patří také pověstný major v.v. Roberto D'Aubuisson, nyní poslanec, původce obávaných „čet smrti“, které nemilosrdně vraždily všechny lidi, podezříváné i jen vzdáleně ze spolupráce a sympatií s levicovými guerily, včetně obhájců lidských práv, misionářů a příznivců pozemkové reformy. Tyto volby byly citelnou porážkou pro stranu politického středu „křesťanských demokratů“, k níž patří nynější salvadorský prezident José Napolen Duarte, který má vládnout až do nových presidentských voleb v r. 1989. Protože nyní bude muset vládnout s většinou zákonodárců politické opozice, jeho presidentský úřad tím bude stížen. Předseda vítězné strany Arena Alfredo Cristiani však ujistil, že jeho strana „nebude vést proti Duarteu válku“, a nebude proti němu „v systematické opozici podle svých vrtochů“; dokonce doufá, že v příštích presidentských volbách rovněž zvítězí. US státní department uznal, že volby v Salvadoru byly opravdu svobodné a demokratické, a prohlásil, že USA se v salvadorském politickém životě nestaví na stranu nikoho. Salvadorští voliči nedali Duarteu a jeho křesťanským demokratům své hlasy proto, že nesplnili sliby, učiněné při presidentských volbách v r. 1984, že bude skončena civilní válka, a že bude zlepšena ekonomická situace. Válka totiž dále pokračuje a v zemi je 40 % inflace a rovněž 40 % nezaměstnanost. Obyvatelstvo je tím už unaveno a proto skládá svou naději v politickou pravici. Čeká se však, že se opět zvýší aktivita „čet smrti“. USA poskytly vloni Salvadoru vojenskou a ekonomickou výpomoc ve výši 600 milionů dolarů, což představovalo nejvyšší americkou

výpomoc, poskytnutou vloni na západní polokouli. — Dne 24. března v hlavním městě San Salvadoru 10 tisíc dělníků, venkovanů, studentů a válečných uprchlíků pochodovalo ulicemi ve středu města na připomínku zavraždění arcibiskupa Oscara Romero 24. března 1980 u oltáře při mši svaté. Byl zastřelen ozbrojeným členem jedné čtyř smrti, prý na rozkaz samotného d'Aubuissona. Arcibiskup Romero se ve svých kázáních v katedrále zastával chudých lidí, odsuzoval vraždy čet smrti a právě den před svou smrtí naléhal na vojáky, aby zanechali své brutální represe. Lid jej považuje za mučedníka. Vojenské helikoptéry hrozivě kroužily nad účastníky pochodu ve středu města; tito pak hrozili svými zat'atými pěstmi směrem k helikoptérám. — Co je na celé věci v těch zemích Střední a Jižní Ameriky opravdu smutné a tragické je stále pokračující zaslíbenost té malé vrstvy víc než zámožných latifundistů, kteří nevidí, proč před více než čtvrt stoletím se dostal na Kubě k moci komunista Castro, proč vyhnali z Nikaragvy Somozu, proč je stále neklidná Guatemala, proč to vše nyní v Panamě a proč nebude ještě dlouho pokoj ani v Peru, v Kolumbii i jinde, až bude nakonec nedobrá situace možná i v Mexiku. Cožpak ti lidé nevědí, že by přišli o všechno, kdyby se těch jejich latifundií nakonec zmocnil uměle do jejich země přinesený komunismus? Ti chudí lidé nemají co ztratit, a tak nakonec vezmou do rukou nabízené zbraně k „národně osvobozovací“ občanské válce. Nejdříve se dají nacytat na komunistické sliby, a pak se poddají násilí revolucionářů. Různé administrace USA už vědí po celou dobu trvá ní SSSR, oč Moskvě ve světě běží a stejně dobře musí vědět, že holé povídání o demokracii a ani svobodně zvolený demokratický prezident nejsou ještě zárukou spravedlivější vlády a zmírnění bídy těch velkých lidových mas! Nejhorší pak na

HLAS NÁRODA

(VOICE OF THE NATION)

(USPS 291-62000)

Týdeník, věnovaný zájmům amerických Čechů, čs. exilu
a potřebám našich drahých doma
BOHU, CÍRKVI, NÁRODU

VYDÁVÁ KAŽDOU SOBOTU:
„VELEHRAD“, ČESKOAMERICKÉ KULTURNÍ STŘEDISKO
PUBLISHED EVERY SATURDAY BY:
CZECH-AMERICAN HERITAGE CENTER, INC.
2657-59 S. LAWDALE AVE. CHICAGO IL. 60623
Telefon: 762-2044

EDITOR - ŘÍDÍ: Father VOJTĚCH VÍT, O.S.B.
s redakčním kruhem
POSTMASTER: Send address changes to:
HLAS NÁRODA, 2657-59 S. Lawndale Ave. Chicago, Il. 60623

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CHICAGO, IL.

Subscription prices: Roční předplatné:

BY MAIL: In US per year \$30

To Canada per year US \$33

Overseas per year \$35

BY AIR MAIL: \$30 + AIR STAMPS

Právní poradce a zástupce: Henry T. SYNEK

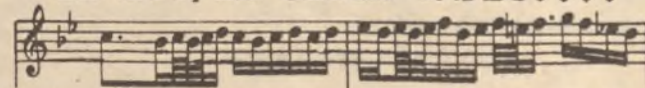
111 West Washington Str. Suite 1360, Chicago, Ill. 60602

(312) 263-6060

**Redakce si vyhrazuje právo zaslané články a dopisy zkrátit,
aniž by tím byl změněn jejich původní obsah.**

April 2, 1988 — Vol. XIII. No. 14.

**KRÁSNA ČESKÁ MUZIKA!!!!..
BEAUTIFUL CZECH TAPES!!!!**



Two beautiful Czech tapes entitled "Classics from Czechoslovakia" and "Czech Christmas and Religious Favorites". With great music and beautiful voices, the "Classics" has songs such as Cerny Cikan, Do Lesicka, U Studanky. Also available is the "Religious" tape with beautiful hymns recalling the lovely songs sung at Czech Masses such as Tisickrát Pozdravujeme, Poj'd Spasiteli, etc. Side Two has beautiful Christmas carols (koledy). Great gifts for birthdays, anniversaries, Mother's Day or Father's Day!! A total of 17 songs on each tape with lyrics included. Send \$8.50 plus \$1.50 postage and handling for each tape to East Bernard, Czech Singers, c/o Martha Viktorin, Rt. 2, Box 224, East Bernard, Texas 77435. Please specify which tape you want.

tom je, že ti zaslepení „feudálové“ ze sebe dělají přitom věřící křesťany, ale o podání pomocné ruky chudým, aby si mohli pomoci sami, nechťejí ani slyšet! To se pak marxistům lehce loví v kalných vodách a Západ začne „svobodu zachraňovat“, až se už střelí!

□
Moskvou nařízená nová taktika sandinistů: získat čas a nerušit Gorbačovovy „usmířovačky“ s Washingtonem.

Managva. — Dne 23. března, po třídním přímém jednání delegace marxistické sandinistické vlády Nikaragvy a nikaragžských bojovníků contras, podepsaly ve vesnici Sapoa při jižních hranicích dohodu o 60. denním příměří, které by mělo začít 1. dubna. Obě strany se zavázaly, že zastaví své boje, a že 6. dubna zahájí „národní dialog“, neboli vyjednávání o definitivním skončení občanské války, která trvá už sedm let, a při které bylo zbytečně zabito více než 40 tisíc lidí. Tohoto dialogu se zúčastní kromě sandinistů a contras, také opoziční politické strany v Nikaragvě. V době dvou týdnů se bojovníci contras stáhnou do několika zón, jichž výběr má ještě být dohodnut. Sandinisté propustili na svobodu 100 uvězněných contras hned v neděli 27. března; polovinu ze zbývajících 1,400 uvězněných contras propustí, až se bojovníci contras stáhnou do určených zón. Jejich druhá polovina má být propuštěna - spolu s 1,800 Somozovými gardisty, uvězněnými v r. 1979 po svržení Somozova režimu - až po podepsání definitivního příměří. Sandinistická vláda také slíbila amnestii politickým vězňům a dovození návratu exulantů, plnou svobodu tisku a projevu, revizi odvodového zákona, diskusi s národní opozicí v rámci jakési „národní fronty“, protože Ortega nedovolí, aby „vítězství sandinistické revoluce bylo promarněno“. O všech těchto věcech se má jednat za plánovaného

národního dialogu. Také se bude jednat o postupném odzbrojení contras, jejichž delegace ze své strany slíbila, že v době nynějšího 60-denního příměří nebude žádat Spojené státy o vojenskou výpomoc, nýbrž pouze o výpomoc v podobě potravin, léků a jiných životních potřeb. Vyjednávat se bude tedy dlouze, sandinisté slibují štědře, ale jen proto, že jsou hospodářsky v úzkých a chtějí od USA pomoc. Nesmí se ale zapomenout, že komunisté jsou v takové situaci mistři v mluvení a ve vyjednávání. Zdali to přinese Nikaragvě svobodu a demokracii, to je jiná věc. Určitě nebudou ochotni přistoupit na demokratickou opozici. Proto také Reaganova vláda už 24. března vyslovila své pochybnosti o upřímnosti sandinistů, kteří mnoho slíbí, avšak dosud nikdy své sliby nesplnili. Chce se tedy znovu pokusit o obdržení od kongresu výpomoci pro contras včetně vojenské výpomoci. - Ovšem, tato náhlá ochota sandinistů k vyjednávání nesmí být vytržena z celkového plánu Moskvy, která se najednou uchýlila k podobným vyjednáváním o „národním smíření“ i v jiných zemích na světě, kde původně zasíla sama jablko sváru. Marxistické vlády v Angole, v Mozambiku a v Afghánistánu přišly najednou na rozkaz z Kremlu s podobnými nabídkami svým partyzánským soupeřům. Habešský Mengistu však podobné přání Moskvy odmítl a je odhodlán bojovat s opozičním severem dále a hladomor severních provincií řešit tím, že jejich obyvatele násilně přesídluje na jih. Celou tuto novou strategicky načasovanou propagandu Kremlu je pak třeba zasadit do příprav vrcholné konference presidenta Reagana s Gorbačovem v Moskvě o letošním americkém svátku Zdobení hrobů v květnu, kdy Gorbačov potřebuje sklidit nějaký veliký úspěch, aby se s ním mohl „prokázat“ před plénum KS SSSR, který svolává do Moskvy na čer-

Československá ženská národní rada v exilu pořádá
LITERÁRNÍ A SPOLEČENSKÝ VEČER
V SOBOTU 9. DUBNA 1988
v restauraci Old Prague
5918 záp. Čermákova tř., Cicero, IL.

Program:
PODÍL ŽEN NA ČS. LITERATUŘE
Výňatky z literárních prací českých a slovenských spisovatelek vybral a přednášku připravil **Dr. František SVEJKOVSKÝ**, profesor slavistické literatury na University of Chicago.

Večere v 6:30 P.M.
Program v 8:00 P.M.
Cena za večeri \$15.00 na osobu (family style: kachna, vepřová, svíčková) nebo ryba na grilu (označte na objednávce)
Objednávky a šek vystavený na Milada Fast, ČŽNR, zašlete nejpozději do 6. dubna 1988 na:
Mrs. Milada Fast
277 Quincy
Riverside, IL. 60546
tel: 447-1782

JARNÍ ZÁBAVA
Národopisného kroužku ÚMS

Národopisný kroužek Ústředny moravských spolků pořádá
V SOBOTU 16. DUBNA 1988
V SÁLE SOKOLA BERWYN
Jarní taneční zábavu.
K tanci bude vyhrávat populární CZECH EXPRESS BAND ze St. Louis, MO.

kteřá se tak osvědčila na poslední zábavě Sparty. O dobré pohoštění i občerstvení bude náležitě postaráno po moravském způsobu.

Národopisný kroužek zve srdečně celou naši veřejnost k hojně účasti.

Nezapomeňte - sobota 16. dubna v Sokole Berwyn.

OMLUVA REDAKCE:
Do zprávy o činnosti odbočky 28. říjen z ČSNRA od poslední výroční schůze konané 12.XII.87 do valné hromady 8.XII.88, uveřejněné v Hlasu národa z 26.III.88 na str. 3 - se redakčním nedopatřením dostal i stručný výtah ze zprávy pokladníka, který nebyl určen k otisknutí.

Redakce Hlasu národa se omlouvá členkám odbočky 28. října Libuši Šumové, Elis Tesařové a členu Vladimíru Tomsovi za uveřejnění jejich jmen.

Otec Vojtěch Vít, O.S.B.
zodpovědný redaktor

Sedmý březen „88“ v Lánech



Sedmý březen 1988 v Lánech. Na obrázku: Mrs. Niemczyk, americký velvyslanec v Praze Julian M. Niemczyk a první tajemník velvyslanectví Randolph Bell (s věncem). Tak Američané pomáhají čs. občanům udržovat v živé paměti Masarykovy ideály svobody a demokracie - i v komunistickém totalitním policejním režimu.



US velvyslanec Julian M. Niemczyk v Československu, generální konsul Frederick Polasky a českoslovenští občané u hrobky TGM na hřbitově v Lánech letošního 7. března u příležitosti 138. Masarykových narozenin.

PO PRVÉ V CLEVELANDU

ČESKÁ TRAMPSKÁ KAPELA Z TORONTA

22. DUBNA 1988
ČESKÁ SÍŇ KARLÍN
5304 FLEET AVE.

VSTUPNÉ \$ 6.00 **ZAČÁTEK 8:00PM - 1:00 AM**

Reservace a předprodej vstupenek na tel. č. 835-4092 (v.lich)

Jiřinec Nemeček 749-7457
JOE KOCAB 853-4760

DISCOVERY TRAVEL, INC.
641 S. La Grange Rd.
LA GRANGE, IL 60525

Pozvání příbuzných z Československa rychle-spolehlivě-bez poplatku, letenky za nejnižší ceny.
Všechny doklady vystavené naší kanceláří jsou notářsky ověřené.

Zařídíme pasy, víza, rezervace hotelů, aut, pojištění, překlady

Pro bližší informace a tiskoviny volejte:
LIBBY BUCEK ☎ (312) 482-8515 kancelář
☎ (312) 354-7707 večer domů



DOBA VELIKONOČNÍ

NEDELE ZMRTVÝCHVSTÁNÍ PÁNĚ BOŽÍ HOD VELIKONOČNÍ

VSTUPNÍ MODLITBA: Bože, děkujeme ti za tento den plný slávy. — Děkujeme ti, že tvůj vzkříšený Syn dnes přemohl smrt — a otevřel nám nebe. — A prosíme tě: — Dej nám svého Ducha a obnov v nás svůj život, — abychom i my vstali z mrtvých — a naším světlem aby byl Kristus. — Neboť on s tebou v jednotě Ducha svatého žije a kraluje — po všechny věky věků.

1. ČTENÍ ZE SKUTKŮ APOŠTOLŮ (Sk 10, 34, 37-43)

Petr se ujal slova a promluvil: "Vy víte, co se po křtu, který hlásal Jan, událo nejdříve v Galileji a potom po celém Judsku: Jak Bůh pomazal Duchem svatým a mocí Ježíše z Nazareta, jak on všude procházel, prokazoval dobrodiní a uzdravoval všechny, které opanoval ďábel, protože Bůh byl s ním.

A my jsme svědky toho, co konal v Judsku a v Jeruzalémě. Ale pověsili ho na dřevo a zabili. Bůh ho však třetí den vzkřísil a dal mu, aby se viditelně ukázal, ne ovšem všemu lidu, nýbrž jen těm, které Bůh předem vyvolil za svědky, to je nám, kteří jsme s ním po jeho zmrtnýchvstání jedli a pili.

On nám přikázal, abychom to hlásali lidu a s celou rozhodností dosvědčovali: Toto je Bohem ustanovený soudce nad živými i mrtvými. O něm vydávají svědectví všichni proroci, že skrze něho dostane odpuštění hříchů každý, kdo v něho věří."

2. ČTENÍ Z LISTU SVATÉHO APOŠTOLA PAVLA KOLOSANŮM (Kol 3, 1-4)

Bratři! Zároveň s Kristem jste byli vzkříšeni. Usilujte tedy o to, co pochází shůry, kde je Kristus po Boží pravici. Na to myslíte, co pochází shůry, ne na to, co je na zemi. Jste už přece mrtví a váš život je s Kristem skryt v Bohu. Ale až se ukáže Kristus, náš život, potom se s ním ukážete i vy ve slávě.

SLOVA SVATÉHO EVANGELIA PODLE JANA (Jan 20, 1-9)

První den po sobotě, když ještě bylo tma, šla Marie Magdalská k hrobu a spatřila, že kámen je od hrobu odvalen. Běžela k Šimonu Petrovi a k tomu učedníkovi, kterého Ježíš miloval, a řekla jim: "Vzali Pána z hrobu, a nevíme, kam ho položili."

Petr a ten druhý učedník vstali a šli k hrobu. Oba dva běželi, ale ten druhý učedník předběhl Petra a byl u hrobu první. Sehnul se a viděl tam ležet lněná plátina, ale dovnitř nevěšel.

Po něm přišel Šimon Petr a vešel do hrobu. Uviděl tam ležet lněná plátina, ale šátek, jímž ovázali Ježíšovu hlavu, neležel mezi plátny, nýbrž byl svinut na jiném místě. Potom vešel do hrobu i ten druhý učedník, který přišel k hrobu dřív; a spatřil vše a uvěřil. Dosud totiž nevěděli, že podle Pisma musí vstát z mrtvých.

Otec Jiří Novotný, S.J.
Český misijní dům v Montreálu

HOD BOŽÍ VELIKONOČNÍ

3. dubna 1988

1. čtení: Ac., 10, 34b, 37-43

„My jsme toho svědky

V kázáních svatého Petra, jak se nám zachovala ve Skutcích apoštolských, máme první blahou zvěst, evangelium, a to ve velmi zkrácené podobě.

Dnes se čte výňatek z jeho řeči k pohanům v domě setníka Kornelia. Toto čtení bylo zavedeno do liturgie až po nové reformě v době kolem Druhého vatikánského sněmu. Čekali bychom tu, jako obvykle, čtení ze Starého zákona, ale tam se nikde nemluví o zmrtnýchvstání tak jasně, jako ve Skutcích. Ostatně víme, že když Kristus Pán předpovídal své vzkříšení apoštolům, ptali se jeden druhého, co by to znamenalo, vstát z mrtvých.

Petr nevypravuje o učení ani o zázracích, krátce se zmiňuje o jeho smrti. Záleží mu jen na tom, aby vydal svědectví o jeho velké dobrotě, o jeho uzdravování nemocných a o tom, že Bůh byl s ním a hlavně o jeho vzkříšení.

Apoštolové byli vyvoleni právě k tomu, aby vydávali svědectví o vzkříšení Páně. Tak důležitý výraz božského poslání bylo vzkříšení, že Bůh si na to vyvolil zvláštní svědky.

Tři věci měli největší vliv na šíření křesťanství v době apoštolské: vzkříšení Páně, příchod Ducha svatého a jeho působení jak v apoštolech samých, tak i v ostatních věřících a pak naděje na všeobecné zmrtnýchvstání a na život věčný. Petr si toho byl plně vědom a zmiňuje se o všech třech. Neboť Kristus Pán, jako soudce živých a mrtvých, je ten, kdo vzkřísí lidi na soud a pak je uvede do života věčného.

2. čtení A: Kol., 3, 1-4

Myslet na to, co je shůry

Pavel zde mluví o dalekosáhlých účincích zmrtnýchvstání Páně. Všimněme si nejprve, že zmrtnýchvstání Páně pro něho není ničím, o čem by musel teprve svědčit, nýbrž pravda,

PŘEKLÁDÁM

z češtiny a slovenštiny legální osobní a školní doklady, které mohou zároveň notářsky ověřit a potvrdit.

Pišťe na adresu:

I. O. KOVÁŘ

P. O. Box 176

Riverside, IL. 60546

nebo volejte:

☎ (312) - 442 - 7115

kteřou jeho věřící již dávno a samozřejmě přijali. Vzkříšení Páně přivádí lidi na myšlenky vyšší, neboť je to zásah shůry do našeho pozemského života. Vzkříšení Páně není jen událost, která by se týkala jen jeho samého, nýbrž i všech, kdo v něho uvěřili. Sedí-li po pravici Boží, pak to má blahodárné důsledky nejen pro něho, nýbrž i pro ně. A i když se jejich život zdá někdy mrtvý pro nedostatek dobra, které by měli konat, prostřednictvím Kristovým je již skrytý v Bohu, protože Kristus Pán jim dává příslušné potřebné milosti. Poslední věta to vyjadřuje jasně. Očekává se příchod Páně, od kterého Pavel nečeká odsouzení, i když se bude jednat o soud, nýbrž o slávu pro své čtenáře, kteří v Krista uvěřili.

2. čtení B: 1 Kor., 5, 6b-8

Obnovte starý kvas

Toto je tradiční epištola velikonoční. Byla vybrána kvůli zmínce o velikonočním beránku a o nekvašeném chlebu, jaký židé jídávali ve velikonočním týdnu. Jak známo latinský oficiální text označuje beránka pořečteným hebrejským výrazem „pascha nostrum“, odkud velikonoce dostaly své jméno v románských jazycích.

Křesťanské velikonoce jsou vyvrcholením velikonočí starozákonních. Beránek byl předobrazem oběti Pána na kříži, i jeho krev vysvobodila židovské prvorozené od smrti, ale tam se podobnost s Novým zákonem zastavuje. V Novém zákoně totiž obět' není hlavní náplní svátků. Nejedná se také jen o vzpomínku na minulost, o nějaké dávné osvobození z Egypta, nýbrž o vzkříšení, jehož význam spočívá nejen v možnosti odpuštění hříchů, nýbrž i ve výhledu do budoucnosti v naději na vzkříšení věřících. Tím nám epištola dělá pojítka mezi skutečnostmi starozákonními, které se týkají minulosti a svou podstatou jsou předpověďmi a eschatologickou nadějí věčného života.

Evangelium A: Jan 20, 1-9

Magdaléna u hrobu

Bůh halí začátky života světa a všech věcí důležitých do určitého tajemství. Nikdo neviděl vzkříšení Páně. Lidé by ani nepochopili, jak se to mohlo stát. Co kdo nezkusil, tomu nevěří. Zde zase, jako ve mnohých jiných případech, Bůh očekává od křesťana, že užije svého zdravého úsudku, aby přišel ke

TRUCK DRIVERS

over the road, D licence - three or more years experience. Immediate opening.

☎ 521 - 5053

správným závěrům. I učedníci to tak museli udělat.

V pátek Krista Pána pohřbili a v neděli ráno se našel jeho hrob prázdný s rouškami pěkně složenými. Maria Magdaléna tomu byla nejlepším svědkem. Když se apoštolé rozutekli, ona zůstala s Matkou pod křížem, byla přítomna pohřbu a dobře si zapamatovala hrob ve skále, kam tělo Páně položili. Chtěla ho s druhými ženami znovu a lépe pomazat, přispíšila si tam brzo v neděli ráno a ke svému podivení našla hrob prázdný. Věděla, kde najít učedníky a oznámila to Petrovi. Svůj závěr však neudělala, myslila, že všichni lidé se tak zajímají jako ona a že si někdo usmyslil odnést si jeho tělo někam k sobě jako vzácnou relikvii.

Petr a jiný učedník, což byl pravděpodobně svatý Jan, odběhli ke hrobu a také jej našli prázdný. A ten učedník si z toho udělal ten správný závěr, který

Pán od něho čekal: uvěřil ve zmrtnýchvstání Páně. Vzpomněl si na předpovědi Páně, že vstane z mrtvých, viděl hrob a roušky, a pochopil, že Pán skutečně vstal. Uvažoval chladně, neměl postranní zájmy a představy jako Magdaléna, která tam běžela, aby našla mrtvé tělo k pomazání.

Jak víme z prvního čtení, Pán předpokládal takový myšlenkový pochod od svých učedníků. Proto si je také vyvolil za svědky vzkříšení. Od nich to pak mají všichni křesťané a i my, takže naše víra je víra apoštolská.

Evangelium B: Luk 24, 13-35

Učedníci na cestě do Emauz

Druhý důkaz zmrtnýchvstání, které nikdo neviděl, byla zjevení Krista Pána učedníkům. A zde zase první svědectví mají od druhých. Kleofáš a jeho druh, co šli do Emauz nebyli apoštoly, protože by nám to evangelista byl řekl. Kristus Pán je tam živý, ale nedá se okamžitě poznat. Z jedné strany existující, z druhé strany předmět víry. Kdo nevěří v jeho učení, kdo nemá jeho milost, nepozná ho ani zmrtnýchvstálého. „I kdyby někdo z mrtvých vstal, neuvěřili by.“ Kolik mu to dalo práce, aby vnukl těm dvěma, že všechno se již předvíдалo ve Starém zákoně! Jaká škoda, že evangelista neuvádí, jakých míst z bible Kristus Pán užil! Oči učedníků se nakonec otevřely. Dostali od Pána milost poznání. Jejich reakce byla stejná jako u Magdalény: šli to oznámit apoštolům a chtěli si to od nich dát potvrdit a potvrzení dostali: „Pán skutečně vstal a ukázal se Petrovi.“ I jejich víra se stala apoštolskou.



ANNOUNCE
New Evening
Prices!

RESTAURANT & LOUNGE

5734 W. Cermak Rd., Cicero

SENIOR CITIZENS SPECIALS
Homecooked LUNCHES
\$4.20 TILL 4:30 P.M.
Sundays
10% OFF
TOTAL BILL

**MONDAY THRU THURSDAY
DINNER AT LUNCH PRICES!**

- Juicy Pork • Crispy Duck
- Tender Breaded Pork
- Golden Chicken • Beef Dishes • American Favorites
- Seafood

For Daily Specials and Reservations
652-0795

Complete With Dessert and All The Trimmings For Approximately
\$4.50

Mezi námi — v Clevelandu

(K uctění památky „dědy a bábi“ Kolářových)

Z úmrtního oznámení clevelandského „Plain Dealeru“ jsme se dočetli, že v Youngstownu zemřel bývalý clevelandský krajan John J. Kolář. Soukromý pohřeb byl v pátek 4. března t.r.

Manželé John a Rose Kolářovi žili po řadu let na Frazee Ave. Klidná ulice, většinou českých sousedů, blízko kostela P. Marie Lurdské. Na rohu k východní 49. ulici byla Langrova pekárna, kde hospodařili Frank a Mařenka Daňkovi; naproti Kolářovým bydlela hodná babička Svobodová, vedle ní teta Hejsková, která tam žije podnes.

Tak to tam vypadalo ještě v prosinci 1951, kdy se ke Kolářům nastěhoval mladý exulantský pár - Václav a Míla Hyvnarovi.

Kolářův syn John, veterán U.S. armády, povoláním učitel, přišel v roce 1947 do Prahy a studoval na Karlově univerzitě. Ubytovali ho v Rooseveltově koleji, kde jsem byl místopředsedou studentské samosprávy. Ubytovali jsme ho s kolegou Tondou Gavendou hned vedle naší studenkové jizby. Jenda Kolář, jak mu kolejíci říkali, byl mladý elegantní a uhlazený Američan, mluvící slušně česky. Na vánoce jsem ho již přivezl k nám na Moravu. Maminka Hyvnarová ho hned přijala za svého. Chválila se: „Měla jsem čtyři syny, od vánoce jich mám pět...“

Ale to již začínaly týdny politické krize, vrcholící únoročím komunistickým pučem. Byli jsme s Mílou zatčeni při organizování útěku ministra Adolfa Procházky a jeho manželky, nebojácné žuralistky Heleny Koželuhové. V pankrácké věznicí jsem kouřil americké cigarety, díky pravidelnému přísunu Jendy Koláře.

Když byl Gottwald „zvolen“ prezidentem, propustili nás na amnestii. Jendova maminka - Rose Kolářová - právě přijela do Prahy za synem a také na návštěvu příbuzných v rodné Čížové u Písku. Tak jsme ji poznali a s ní i Franka a Mařenku Daňkových, kteří dokonce přijeli za námi na Moravu.

V září jsme přecházeli šumavské hvozdy a skončili v uprchlickém táboře Ludwigsburgu u Stuttgartu. Zase jsme navázali styk s Kolářovic rodinou v Clevelandu. Z Německa jsme přešli do Francie. V červenci roku 1949 nás sezdával v pařížském kostele sv.

Tomáše Otec Olšr S.J. z Říma. Míla dostala od Kolářů krásnou látku na svatební šaty, já již hotové šaty z tmavěmodrého gabardinu, šili mi je u Bartůňků.

V roce 1951 jsme čekali naše první dítě. Byli jsme zaměstnáni v rádiu Svobodná Evropa v Mnichově, ale přáli jsme si, aby se náš potomek narodil v Americe. A tak jsme před vánoce zakotvili u Kolářů na Frazee Ave. v Clevelandu, jen tak načas než se usadíme.

Devatenáctého ledna se nám narodila v nemocnici sv. Alexe holčička. Doktor Štastný jen říkal, „ta je ale cvalík“. Msgr. Zlámal ji pokřtil na jméno Ludmila - Jana - Růžena. Tak začal lidsky tak upřímný a jímavý vztah mezi Kolářovými a Hyvnarovými. Paní Kolářová se nám stala „bábi“ a děda John Kolář „dědou“. Dědův vztah k našim dětem se zvláště utvrdil narozením syna, jehož Otec Mikula pokřtil v lurdském kostele na jméno Jan - Karel.

Dodnes mám dědu Koláře před očima. Leží v pokoji na koberci, Jeníček mu sedí na zádech, hraje si na koníčka. Soužití našich dětí s Kolářovými bylo tak přirozené a vřelé, že teprve s přibývajícím roky Lidka a Jenda pochopili, že děda a Babi nejsou jejich pokrevními příbuznými. Ale ten zvláštní vztah se ještě léty prohluboval, děti jim vždycky psávaly:

My Dear Děda, My Dear Babi a zůstalo to tak až do konce jejich životů.

Bábi Kolářová byla věrnou členkou Krajského výboru. Nás exulanty měla ráda od počátku. Každý týden přicházival z blízké lurdské fary pan profesor Mikula, jeho bratr Alex s rodinou, Míla a Ludvík Rychterovi se také zastavovali na kus řeči, stejně jako Hralíkoví, Hynčíkovi, Přemek Kocián, Jindra Němeček, Bořek Kašpárek, Lád'a Vorel, Vašek Hesoun a zvláště Pepík Podlena. Ze starokrajanů to býval nejvíce Karel Hronek a Rudolf Slíva, jemuž jsem pomáhal s jeho básnickou sbírkou „Pozdní žeh“. Nescházeli ani vzácní hosté s Washingtonu, nebo z New Yorku. Universitní profesor Vratislav Bušek, býv. ministr Procházka, Honza Renner, Bohouš Bunža, který prozpíval celou noc na Jendových křtinách a hosté zvláště milí - Jarek a kmotra Jenka Pecháčkovi. Všem se dostalo upřímného pohostinství a vlídného podání ruky. Jak vřelé bylo přátelství mezi dědou Kolářem a Otcem Mikulou! Ač vyrostli ve světě odlišných idejí, sblížili se natolik intimně, že se oslovovali John a Felix.

Děda Kolář byl formanem u Ohio Bell. Když odešel do výslužby, přestěhovali se do útulného zahradního domku v Miami na Floridě. Naši Lidka s Jendou u nich strávili nejedny prázdniny v slunné rodinné pohodě; byly tam jako doma.

Než babi odešla na věčnost, byla dlouho nemocná. Děda se o ni staral s pečlivostí a láskou až dojemnou. Každý den jezdil za ní do ústavu, aby ji nakrmil a když již ztrácela smysly svého Johna vždycky poznala. Na

každého z nás něčím pamatovala. Lidka po ní zdělila krásný kyjovský kroj. Vidím-li Lidku v kroji, vzpomínám na babi, jak se do něho vždy obřadně strojila.

Poslední dlouhé roky pečoval o dědu syn John. Byl již také ve výslužbě a měl pěknou rodinnou vilku u Youngstownu. Léto trávili v Ohio, na zimu se stěhovali do Miami.

Léta ubíhala, děda stárnul, chřadl, zlobily ho oči, sluch a nakonec srdce. V těch těžkých

letech syn John otci věrně sloužil, nakonec vlastně obětoval svůj osobní život tatínkově péči.

V letošním prvním březnovém týdnu odešel děda na věčnost. Rose jistě tam na něho čekala. Z nadhvězdne říše už dnes společně střeží naše osudy a my zase vděčně žehnáme památce dědy a bábi Kolářových z Frazee Ave.

(Z vysílání „Hlasu českého Clevelandu“)

Karel Kryl na severoamerickém kontinentě

Karel Kryl je naprosto ojedinělou osobností v naší kultuře. Básník, zpěvák, muzikant, výtvarník, novinář. Jeden z českých spisovatelů, žijících v USA jej označil za „renesančního člověka“. A něco na tomto výroku je.

Jeho poezie se pohybuje ve velmi široké škále: od něžné milostné lyriky přes současné hořké balady až po rimbaudovskou tvorbu. Pro svou zpěvackou výmluvnost býval označován za českého Boba Dylana. Ale není to výstižné. Kryl je prostě náš Kryl, a je nezaměnitelný. Jeho výtvarný projev není příznačný jemností kresby, ale pevnou rukou keramika s náznakem údivu nad nesmyslností každodennosti. Je však ještě jeden rys Karla Kryla, který bývá opomíjen. A to je - komu vlastně Kryl patří. Myslím generačně.

Objevil se na českých scénách začátkem 60. let a rázem si získal jak mladou, tak i střední generaci. Když pak v roce 1969 vydal brněnský Panthon jeho první LP desku „Bratříčku, zavírej vrátka“, stal se miláč-

kem všech. Jeho písně - balady totiž říkaly hluboké a smutné pocity celého národa. A nejen to. Následovala ho řada textařů, autorů a zpěváků - nikdy však nedosáhli mistrovství protagonisty. Kryl zůstal ojedinělým.

Po svém odchodu na Západ vydal řadu nových gramofonových desek a několik knížek poezie. Velký dojem na mne udělala jeho deska „Rakovina“. Slyšela jsem ji začátkem 70. let v jednom pražském bytě, uprostřed přátel, stejně zraněných dobou, jako já. A byl to zase náš Kryl. On i my jsme o něco zestárlí, ale spolu s námi Kryla tenkrát poslouchali lidé o 10 let mladší. I pro ně znamenal Kryl to samé, co pro nás. Byl našim mluvčím.

Před dvěma lety jsem se ptala nově uprchlých v jednom evropském táboře, koho znali z českých lidí, žijících v exilu. Všichni vyslovovali jedno jméno na prvním místě a s naprostou jistotou; Karel Kryl. Když jsem o tom s K. Krylem mluvila, přiznal, že dostává z Československa mnoho telefonátů, že mladí lidé si jeho písně nahrávají, zpívají - a často jsou za svůj zpěv je ho písní i pronásledováni. Jeho hudební pořad na rozhlasových

vlánch Svobodné Evropy je dnes mládeží nejposlouchanější. Co řekne Karel Kryl, tomu mládež doma věří. Má to, čemu se tady říká „credit“. Vloni jsem se ptala Karla, jak bude trávit vánoce. Odpověděl mi, že přece jede do uprchlických táborů dělat koncerty. Říkal to se samozřejmostí člověka, pro kterého právě tito lidé mají větší hodnotu než jeho, v klidu strávený čas u štedrověčerního stolu a u stromečku.

V krátké době se Karel Kryl objeví po několika letech znovu na severoamerickém kontinentě. Bude mít řadu koncertů v Kanadě i USA.

Pokud jste Karla Kryla znali a milovali už předtím, jistě přijdete. Pokud je pro vás dosud „zemí neznámou“, pak vás na jeho koncerty obzvlášť zveme. Abyste viděli a pochopili co se stalo a jak tomu bylo v Československu v letech šedesátých; abyste se přiblížili pocítům současné generace, která tam žije. Kryl - ač již dvacet let v exilu - nám o této rodné zemi dokáže stále říct mnoho, něco nového z jejich pradávných kříst'álových zřidel a golgot, radostí a zrazených tužeb a po lásce - láskou. Retka

KAREL KRYL bude po čtyřech letech opět v Chicagu.

Jediný koncert
KARLA KRYLA
v Chicagu a okolí
pořádá

Klub Domov z NSČK
v neděli 1. května 1988
ve 2:30 hod. odpoledne

v divadelním sále chicagského „Velehradu“
(2657-59 S. Lawndale Ave.)

Před koncertem ve 12 hod. v poledne budou podávány chutné občedy a bude se čepovat u zásobeného baru. Po koncertě bude taneční a přátelská veselice „na rozloučenou“ s první budovou našeho chicagského Velehradu, který se pak s Boží a Vaší pomocí přestěhuje do budovy bývalého konventu sestřiček benediktinek v Ciceru, hned vedle kostela Panny Marie Svatohorské, v němž máme naše pravidelné české sobotní bohoslužby.

Sledujte další zprávy v Hlasu národa; o informace volejete ještě stále na naše staré tel. číslo redakce H.N.: 762 - 2044 od 12 hod. v poledne do 8 hod. večer.

F.J. Janoušek:

Babíkovští světoběžníci**Marie v Tasmánii**

Marie přiletěla až sem na Tasmánii navštívit rodiče, bratry a jejich rodiny. Sama již matka čtyř dospívajících dětí, třech synů a dcery Ivušky - snadno a rychle se vžila do rodinného prostředí svých tasmánských příbuzných. Odcestovala z Evropy v zimní době, krátce před vánočními svátky; za několik hodin letu byla již v horkem vyprahlém Singapuru, kde se zdržela dva dny a odtamtud odletěla nočním letem do Austrálie. K nám na Tasmánii přiletěla právě v době dlouhých letních dnů.

Na letišti v Launcestonu se jí dostalo upřímného uvítání od rodiny i přátel. Odtud pak již jen krátká cesta do domu jejich rodičů a vyprávění o starostech i radostech rodiny - po dlouhá léta rozdělené mořem a horami - nebralo konce.

Marie strávila v Tasmánii celé tři letní měsíce. Od prvního dne

návštěvy se zde cítila jako doma, alespoň si tak počínala. Ono totiž není velkého rozdílu ve způsobu jak žijí lidé v Čechách a jak žijeme my krajané, kteří jsme zakotvili až u protinožců zde v Tasmánii. Proto myslím, že bude zajímat čtenáře H.N. několik postřehů z návštěvy Marie v rodině našich světoběžníků.

Zmeškaný koncert

Druhý den po příletu Marie do Launcestonu konal se zde dobročinný koncert „Svatojosefské“ kapely, řízené krajanem Janem Martinem. „Půjďme si je poslechnout“ - rozhodla se celá rodina včetně Marie. Její bratr Václav zajistil vstupenky a ten večer se již všichni připravovali. Kdo se nepřipravoval byla Marie. Přemožena náhlou únavou nahromaděnou několikadenním cestováním, klidně usnula v obývacím pokoji na pohovce. Tak jí tam zastihl otec, ale nebudil ji; bylo mu líto vytřouvat ji ze spánku. Tiše, aby nevybudil spící dceru, usadil se na vedlejší židli a zamyslel se. Zřejmě zmeškají začátek kon-

certu - možná, že se tam vůbec nevypraví - co na tom? Koncerty byly dávno předtím, než se Marie narodila. V mládí často s přáteli navštěvoval různé koncerty, zábavy a divadla. Je tomu již mnoho let, kdy daleko odtud v rodném kraji na Vysočině se před děkanským kostelem po nedělní mši svaté setkal s Mariinou matkou Aničkou z Malinného. Tehdy to bylo mladičké děvče, mnohem mladší než je teď jejich nejstarší dcera Marie. Bože, jak ten čas, vyměřený lidskému životu, rychle ubíhá. Jak je to dávno a jak daleko odtud se to vše přihodilo!

A přece to má vše uchováno v paměti jako by to byly události minulého týdne!

Den svatby, společné hospodaření na rodinné usedlosti, narození Marie a jejich bratrů. Náhlý odchod rodiny do ciziny, jen Marie zůstala u svého dědečka a babičky. Po dlouhá léta nebyly žádné přímé zprávy z domova. Po dvou letech toulání světem se rodina konečně usadila v Tasmánii. Sem přišel po dalších šesti letech první dopis od otce - dědy. Matka byla již čtyři roky mrtvá a on - její jediný syn to nevěděl.

Marie, na kterou tolik vzpomínali a často se za ní modlili, byla živa a zdráva. Než se však s ní sešli tak se provdala. Svatbu měli na Chlumku a oddával je vzácný rodinný přítel Otec Josef Smejkal.

Až potom po letech se sešli s Marií; ne již s útlým děčkem, ale s vdanou ženou a matkou jejich vnoučat. Bylo to radostné shledání a od té doby se již sešli několikrát. Teď je zase navštívila a tady v tom pokoji únavou usnula žena již středních let. Otec zamyšleně hleděl na spící dceru a neubráníl se smutným vzpomínkám.

Kam se podělo, jak v překotném běhu roků se proměnilo, to malé čiperné děvčátko, které kdysi pobíhalo u nich na dvoře a po zahradě v Babíkově? Jaký to krutý zásah do jejich života, který je oddělil tolika horami a moři?

Hle, jeho dcera - již dávno ne děčko - ale manželka a matka - snad spokojená, snad šťastná. Ale jaké bylo to její dětství bez rodičů a bratrů? Co asi ve svém srdci cítila, když viděla jiné děti s otcem a matkou, a když je slyšela vyslovovat to věčné krásné slovo - maminko, zatímco ona byla sirotek od živých rodičů? Kdo nahradí Marii dětská léta, prožitá bez rodičů?

Kdo pochopí starost a obavy rodičů o život a bezpečí vzdálené dcery, o které po dlouhé roky neměli žádných přímých

zpráv? Starost o dceru, která šla k prvnímu sv. přijímání a kterou si matka nemohla ustrojít do bílých šateček? Ty jí na štěstí přivezla dobrá teta Božena z Hradce.

Později pak smutek, když šla dcera jako nevěsta k oltáři a rodiče jí nemohli dát ani požehnání. Jaký to nesmyslně krutý zásah do rodinného života, který vyhnal je a mnoho jiných lidí z jejich domovů do všech koutů světa!

Pocit otcova smutku však prozařovala pokojná radost. Vzdor všem trampotám a ústrkům jejich dcera žije a je zde v jejich domě. Je to sice již dospělá žena, ale v jejich srdcích je to jejich Mařenka - jejich děčko. Díky Bohu za ten čas, který zde s nimi prožívá pod jednou střechou. Vždyť od první chvíle si zde počíná jako doma. Již dnes v zahradě trhá rybníky a jahody, a těší se až dozraje švestky, kterých je letos velká úroda.

Ne, Marie není smutná; je jenom teď unavena. V neděli půjde s rodiči do kostela. Nepojedou autem, půjdou pěšky a povedou si Mařenku, alespoň teď, když ji nemohli do kostela vodit v době kdy byla malá školačka.

Ta dlouhá léta exilu se jim nesmazatelně vepsala do tváří hlubokými vráskami, ale v duších i srdcích se ještě budou cítit mladými, uvažoval stárnoucí otec, a pozorně se zadíval do tváře spící dcery.

Ta, jakoby vycítila jeho soustředěný pohled a zvolna otevřela oči. Spatřila blízko sedícího otce a s porozuměním se na něho usmála.

„Nepůjdu dnes, tatínku, na žádný koncert, cítím se zde mezi vámi tak dobře.“

Přitažlivost moře

Česká země, bohatá na přírodní krásy, zavlažovaná vodou splavných řek i bystrých potoků, má nevýhodu, že je tak vzdálená od světových moří. To, že nemáme přímý přístup k moři, to hodně zmenšuje vliv našeho národa na celosvětové politické dění a omezuje náš vývoj na poli kulturním, ztěžuje náš obchod i průmysl.

Přesto v duši každého Čecha je utkvělá touha po širším rozhledu bez omezení a hranic, který mohou poskytnout jen veliké rozměry oceánů. Proto všichni krajané, kteří se dostanou do ciziny, rádi tráví svůj čas u moře. A není to tak často v písni opěvované moře klidných vln a příjemné pohody, ale často moře hrozivě rozbouřené, živel to nezkrotný, který si vyžaduje oběti na životech i majetku lidí.

Marie užívala plně svého pobytu u moře. Do hněda opálená brouzdala vodou, nechávala se omývat vlnami a plavala. Na pláži s matkou sbíraly leské kamínky a škeble a někdy se též plavila na malé plachetnici svých bratrů. Také navštívila některé tasmánské majáky, jejichž světla kontroluje její bratr Jindřich, kterému se práce na skalnatých pobřežích Tasmánie stala celoživotním povoláním.

Jako všem jejím bratrům se moře nikdy neomrzelo, tak i Marie milovala pobyt na mořských plážích. Jen toho času kdyby měla více, nebo si tak moci odnést kus toho mořského pobřeží na hranice české země...

Kmotrou malé neteři

Tu neděli po Božím Narození byla Marie kmotrou při křtu své nejmladší neteři. Pokřtili ji na jméno Emilie, tak jak se kdysi jmenovaly již v Pánu zesnulá prabába v Babíkově a Mariina teta, která v mladém věku zemřela v Malinném.

Jaký asi bude mít život tato s velkou láskou na svět vítaná Čechoaustralanka Emilka? Navštíví někdy rodný kraj svých předků? Zastaví se, pomodlí u hrobu své prabáby na hřbitově na Vysočině?

Bože, jsme to ale rozprášení po té zeměkouli, že se ani všichni nesejdeme na společném hřbitově!

Kámen, oslavy 200 let Austrálie a plachetnice

Marie se též zasloužila o naši krajanskou skupinu tím, že v babíkovských lomech nechala uříznout a vyleštit žulový kámen pro „zed“ národů, která se staví v hlavním městě Tasmánie - Hobartu. Od příslušníků různých národů, kteří se sem přistěhovali, je zde těch kamenů již 28 a přibývá jich. Za zásluhu, že obstarala kámen z Československa, Marie obdržela diplom uznání, který jí v lednu slavnostně předal zástupce tasmánské vlády. Při slavnostním předání diplomu Marie ustrojena v národním kroji, dobře reprezentovala krajanskou veřejnost i rodný Babíkov.

Australané letos vzpomínají dvousté výročí od doby, kdy tento světadíl začal být osídlován lidmi z Evropy. V rámci jubilejních oslav se v Hobartu konala přehlídka plachetních lodí, které sem připluly nebo je vítr zavál ze všech světadílů. Hobartský záliv jimi byl letos přeplněn. Velké plachetnice imponovaly výškou svých stožárů a bělostí i různobarevností

NEPŘEHLÉDNĚTE NÁŠ PRAVIDELNÝ ROČNÍ BŘEZNOVÝ VÝPRODEJ - 20 % SLEVA NA KŘIŠTÁL - KERAMIKU - GRANÁTY

VCR české VIDEO filmy \$28.00

Opery: Prodaná nevěsta nebo Rusalka \$35.00, poštou \$37.50

Máme již vystavené krásně ručně malované kraslice a dřevěné kalíšky k velikonočním.

Dlouhohrající rekordy, kazety, české knihy, slovníky a učebnice, kuchařské knihy, granáty, „4711“ - německá kolínská voda, šátky na hlavu, mlýnky na maso nebo housku, kráječe knedlíků a jiné kuchyňské potřeby, čaje, koření a mnohé jiné.

Autoatlas Československa, \$6.50, pošt. \$7.75.

Československo automapa, \$3.25, pošt. \$4.00.

Mapa Československa \$1.95, pošt. \$2.50.

Trnka N.: Česko-anglický a anglicko-český kapesní slovník, \$5.95, pošt. \$7.20.

Angličtina pro samouky (pro slovensky mluvící), \$6.50, pošt. \$7.75.

Slovenčina pro krajanov hovoriacich po anglicky, \$6.00, pošt. \$7.25.

Imp. nástěnný kalendář 1988 s barevnými obrazy žen a dětí v československých krojích, 19 x 12 inčů, \$10.00, pošt. \$11.50.

Poštovní směrovací čísla obcí a částí obcí s příslušnými dodávacími poštami v ČSSR, 243 stran, \$7.95, pošt. \$9.65.

Píšte si o seznamy a ceny

Zákazníky v Illinois upozorňujeme, aby na každý \$1.00 poslali o 7c více na státní daň.

F. PANCNER, Inc. 6514 West Cermak Rd., BFRWYN, ILL. 60402 ☎ (312) 484-3459.

Zástupce

Tuzex

darkové společnosti do Československa.

Obchodní hodiny: Denně od 9:30 hod. ráno do 6:00 hod. večer. V sobotu od 9:00 hod. ráno do 6 večer. V neděli zavřeno.



Sourozenci - sestra s bratrem po setkání v Tasmánii - drží diplom státního uznání za dovezený kámen z Českomoravské vysočiny.

plachet. Mezi těmi velkými plachetnicemi proplouly i menší jachty a motorové čluny. Stovky jich tam byly v ty slunné dny v polovici měsíce ledna. Taková námořní přehlídka různých forem i pohonů, kterých se používalo v minulých stoletích, tu byly stovky.

Přirozeně Marie nechyběla na této jedinečné podívané. V ty slavnostní dny byla v Hobartu a se svými bratry se též projížděla na lodi ve vodách přístavního zálivu. Zážitek o kterém jistě bude vyprávět přátelům na Vysočině.

Sjezd

tasmánských Čechoslováků

se konal první víkend v březnu na Vyhnákově farmě „Lacrum“ ve Smithtonu. Marie se sjezdu zúčastnila aktivně. Již v pátek napekla koláče a s přítelkyní Olinkou připravovaly na farmě pohoštění, a v malebném zákoutí u jezírka vyvěšovaly dekorace a vlajky.

V sobotu při zahájení sjezdu, pod mohutným stanem, sloužil českou mši svatou Otec Pavel Havlík z rodiny exulantů na Tasmánii, za hudebního doprovodu Dr. Zápnery.

Po sjezdovém jednání a pozdravných projevech hostí nám k poslechu hrála Martinova kapela a naše - čtenářům H.N. již známá - harmonikářka Věra.

Majitel známé firmy „Blue Ribbon“ - český řezník Josef Chromý, rodák ze Žďáru na Vysočině, bohatě zásoboval sjezd masem a uzeninami. Mnozí účastníci sjezdu porušili přísná dietní pravidla, když si pochutnávali na rožni

opékaném vepříku, řízcích, klobásách a jiných znamenitostech.

Jako každoročně i letošní sjezd se nám vydařil a byli jsme rádi, že Marie měla možnost poznat mnoho našich krajanů z Tasmánie i těch, kteří přicestovali přes moře z Melbourne a vzdálené Sydney.

Kde a jak se sejdeme příští rok a léta následující, to bude též záležet na mladší generaci zdejších krajanů. Ty generační problémy a starosti jsou v celém světě, ale musíme doufat...

Všude chléb o dvou kůrkách

Marie zde měla mezi Čechoslováky, Poláky a Jihoslovany mnoho přátel, ale i Australany byla oblíbena, i když její znalosti angličtiny jsou velmi omezené. Měla upřímnou radost, že si naši krajané hospodářsky velmi dobře stojí, ale nezáviděla a měla z nich radost. Přála jim jejich hospodářské úspěchy opravdu upřímně. Měla na to vše svůj „filosofický“ názor a jednou se svěřovala přítelkyni Heleně.

„Víš, já jsem vlastně velice bohatá. Mám v Babíkové hodného manžela a čtyři zdravé a hodné děti. Zde v Tasmánii mám svoje rodiče, tři bratry a velmi milé synovce a neteře. Co již mohu chtít více od života?“

Pak se náhle odmlčela, zamyslela a se slzami v očích si smutně posteskla.

„Jen ta velká dálka co nás rozděljuje, mne vždy rozesmutní. Moji rodiče chovají a hrají si s dětmi mých bratrů, tak je mně to hroně líto, že si nemohli

pohrát s mými dětmi, když byly ještě malé.“

„Ty mluvíš, jako bys byla spokojena doma i tady“ přerušila ji Helena. „Tak mně vysvětli, proč tolik mladých lidí, kteří sem od vás z Československa přicestují, jsou tady hlavně zpočátku nespokojeni? Nebyli spokojeni doma, proto odešli, a teď tady jsou též nespokojeni a všechno kritizují. Neříkám, že takoví jsou všichni. Co si my, ‚starousedlíci‘ o tom všem máme myslet?“

„Nemohu vám radit, co si máte myslet. Já jsem již dávno poznala, že všude pečou chleba o dvou kůrkách, a chce-li člověk velký krajíc a ještě pomazaný máslem, tak musí poctivě pracovat. Dnešní mladí lidé v Čechách - a vidím to i částečně zde - mají příliš materiální názory. Pořád si myslí, že jim lidská společnost něco dluží. Mám velkou radost, když vidím, jak si dobře žijí naši krajané v cizině. V Tasmánii jsou též nezaměstnaní lidé, ale podpory v nezaměstnanosti jsou tak vysoké, že si ti nezaměstnaní a jejich rodiny žijí normálním životem, většina z nich vlastní auta a ani o práci nestojí. Přesto jsem zde nepotkala žádného krajana, který by žil z podpory v nezaměstnanosti. Všichni jsou zaměstnaní nebo podnikají a zaměstnávají jiné. Jejich životní standard je v průměru vyšší než mají rodilí Australané. Mají tu ovšem zcela jinou, klidnou a radostnou kulturní i životní atmosféru, než je tam u nás.“

„Jak tě poslouchám, Mařenko, tak si myslím, že se ti v Tasmánii mezi námi líbí. Nechtěla by jsi zde zůstat na trvalo?“ vyzvíдалa Helena.

„Víš, je to tu opravdu hezké, ale jsem tu jen na návštěvě u rodičů. Pravda, jsou tu též moji bratři a jejich rodiny, cítím se mezi nimi dobře, ale můj pravý domov je tam, kde je moje rodina a k té se do Babíková vrátím.“

Sejdeme se ještě?

„Tak si zkontroluj máš-li s sebou cestovní pas, letenky, peníze a pospěš si, pojedeme již na letiště. Nerad jezdím na poslední chvíli. Malé zdržení a dlouhá cesta může být přerušena dříve než započala“, pobízel Marii v den odjezdu Otec. „No, a neplač, vždyť sem zase brzy přiletíš!“

Na letiště se přišlo s Marií rozloučit tolik příbuzných a přátel, že Marie neměla ani čas na pláč. Potěšena příslibem, že ji rodiče a bratři zase brzy do světa pozvou, šťastná, že se vrací k vlastní rodině, do hněda opálená, odletěla z tasmánského léta do české zimy.

Tak už je to jisté. Svatý Otec nenavštíví ještě ani tentokrát SSSR

Z Vatikánu bylo oznámeno, že sovětská pravoslavná církev pozvala oficiálně vatikánskou delegaci na oslavu 1000. výročí příchodu křesťanství na Rus; sv. Otec sám však nebyl k těmto oslavám pozván.

Papež Jana Pavel II. právě složil 39. stránkový pastýřský list u příležitosti milenia přijetí křesťanství v Kijevské Rusi, dnes zvané Ukrajina. V něm vyzdvihuje křesťanské kořeny Evropy a říká, že jednota mezi křesťany bude značnou pomocí pro dosažení světového míru. Kardinál Johannes Wildebands, předseda vatikánského Sekretariátu pro jednotu křesťanů, oznámil, že delegát pravoslavného moskevského patriarchy přednesl slovně toto pozvání dvěma zástupcům Vatikánu v Moskvě. Papež Jan Pavel II. bude jmenovat členy této delegace teprve po obdržení písemného pozvání moskevského patriarchy. Když sám pozván nebyl, do SSSR v žádném případě jet nemůže, protože jeho návštěva by nemohla mít pastorační povahu a nebylo by mu dovoleno navštívit katolíky SSSR na Ukrajině, Litvě, Lotyšsku, Bělorusku a Kazachstánu. Před třemi roky sovětské autority odmítly dát mu svolení k návštěvě Litvy, která tehdy oslavovala 900. výročí svého přijetí křesťanství.

Sv. Otec ve svém listě říká, že pokřtění prince Vladimíra a jeho choti Olgy na břehu řeky Dněpru v roce 988 je považováno za začátek křesťanství v celém SSSR. Katolická církev spolu s pravoslavnými bratřími je duchovně účastna na radosti, kterou z této významné události mají všichni její dědici, ať jsou jakéhokoliv vyznání, jakékoliv národnosti, a ať žijí kdekoliv. Vychválil velkou horlivost křesťanů na Rusi, kteří za tisíc let svých dějin občas zakusili také pronásledování a mučednictví. Z diplomatických důvodů neřekl, že ruská církev nejvíce utrpěla za hrozného pronásledování komunisty.

V Tasmánii zemřel ve svých 74 letech velmi zasloužilý biskup

V předvečer svátku sv. Patřika 16. března, patrona irských katolíků, kteří zde tvoří většinu příslušníků katolické církve, zemřel hobartský arcibiskup Most. Rev. Sir Guilford Young. Vysvěcen na kněze v Římě 3. června 1939, byl promován na doktora teologie, ale v r. 1940 uprchl z Říma na americké lodi, několik dnů před vstoupením Musoliniho Itálie do války.

Stal se profesorem dogmatiky na semináři v Queenslandu a v r. 1948 - ve stáří pouhých 31 let byl vysvěcen na biskupa. Byl tehdy nejmladším biskupem v katol. církvi.

Od roku 1954 působil v Tasmánii. V r. 1978 za zásluhy o katolické školství byl královnou Alžbětou II. pasován na rytíře.

Zesnulý Sir Guilford byl statečný obhájce morálních hodnot a demokratických principů. Duchovní pastýř, který nikdy neselhal v boji za právo a spravedlnost, statečný odpůrce marxistického materialismu, na jehož nebezpečí ve službách sovětského imperialismu nepřeštal nikdy své věřící upozorňovat v pastýřských listech, v kázáních, v novinách, v přednáškách i v radiových relacích.

Mezi námi Čechoslováky měl mnoho přátel a upřímných stoupců, měl nás rád a byl respektován nejen katolíky, ale všemi slušnými lidmi.

J.A.N.

Pravidelné české bohoslužby jsou každou sobotu v 6:15 hod. večer v kostele Panny Marie Svatohorské v Ciceru, Ill.- 2414, S. 61st. Ave.

JANITORIAL HELP WANTED FOR OFFICE TWO DAYS A WEEK

IDEAL FOR SEMI - OR RETIRED PERSON CALL: 9:00 A.M. - 3:00 P.M. 733 - 6112

LÉKÁRENSKÝ TELEFON: DOMÁCÍ TELEFON: 484-0106 749-0281

Poslání léků vašim příbuzným či kamkoliv rychle a bezpečně vyřídí

HOLEČEK PHARMACY

PH. MR. VLADIMÍR HOLEČEK, R.PH.

NAPROTI BERWYNSKÉ RADNICI

6705 West 26th STREET, BERWYN, Illinois 60402

Washington. — Letos v únoru byl panamský vojenský diktátor gen. Noriega obviněn US federálním soudem z účasti na nezákonné přepravě omamných drog z Kolumbie do USA; 10. března byl federální porotou v Miami ze stejného činu obviněn také vysoký haitský armádní důstojník a vlivný člen dřívější vojenské vlády, pluk. Jean-Claude Paul, i se svou bývalou ženou Marie Delinois a se svým bratrem Antonio. US státní department prohlásil, že Haiti je „význačným místem pro výrobu a přepravu ilegálních narkotik, zejména kokainu, které pak přicházejí do USA.“ Protože však mezi oběma zeměmi, Haiti a Spojenými státy, neexistuje smlouva o extradování zločinců, nečeká se, že by haitská vláda extradovala Paula do USA. V USA by Paul mohl být odsouzen na 45 let vězení a k pokutě \$375,000. Delinois byla dříve zatčena v Miami na Floridě, avšak po zaplacení záruky uprchla zpět na Haiti; v USA by mohla být odsouzena k 75 letům vězení a k pokutě \$410,000. Jeden Hait'an dosvědčil, že viděl na vlastní oči, jak za vlády Jean-Claude Duvaliera bylo jednoho dne v presidentském paláci v Port-au-Prince připravováno 9,000 kilo kokainu k přepravě do Spojených států.

● ● ●
Washington. — Když 9. března čínský ministr zahraničí Wu Xueqian navštívil Washington, ujistil Reaganovu vládu, že Peking už nebude prodávat Iránu své dálkové střely „Silkworm“, které mohou ohrožovat americké lodi v Perském zálivu. Reaganova administrace zrušila za tento slib zákaz vývozu vysoké technologie do Číny, který vynesla před šesti měsíci v říjnu 1987, aby tak omezila schopnost Iránu kupovat si v rudé Číně zbraně. Podle US odhadů pro-

dala Čína vloni Iránu za jeden bilion dolarů zbraní včetně střel Silkworm; když to čínští diplomaté popírali, US vládní úředníci jim ukázali fotografie, pořízené US výzvědnými družicemi, na kterých bylo vidět, jak střely Silkworm opouštěly čínské přístavy a později byly vykládány v iránských přístavech. Nyní Čína bude opět mít přístup k americkým kompjutřům, polovodičům a k telekomunikačnímu zařízení. Ministr Wu řekl, že na ukázání dobré vůle Čína „v zásadě“ přijme americké dobrovolníky „Peace Corps“, aby učili Číňany angličtině, a že možná bude také podporovat embargo zbraní požadované Bezpečnostní radou OSN proti Iránu. Mluvíci US státního departmentu řekl, že USA mají schopnost zjistit zda bude v budoucnu Čína dodávat do Iránu střely Silkworm či ne.

● ● ●
Washington. — Zastupitelství organizace PLO u OSN v New Yorku neuposlechlo rozkazu washingtonské vlády zavřít svou misi a opustit území USA. Washington tedy rozhodl předat tuto záležitost k rozhodnutí federálnímu soudu. Dne 23. března Valné shromáždění OSN „litovalo“ 148 hlasy proti 2 (Spojené státy a Izrael) této akce washingtonské vlády a požádalo, aby Spojené státy „zachovávaly svou smlouvu s OSN z roku 1947“, podle které mají dovolit přítomnost na svém území všem cizím misím, akreditovaným u světové organizace. Spojené národy totiž uznávají PLO za legitimního zástupce Palestinců okupovaných izraelských území. (Toto mezinárodní uznání PLO se stalo v době, kdy byl generálním sekretářem OSN dnešní rakouský prezident Kurt Waldheim...) Rozhodnutí Valného shromáždění OSN však

LETEM



SVĚTEM

nejdou závazná, mají pouze morální hodnotu a nemohou být vynucena. Izraelský velvyslanec u OSN prohlásil, že PLO je „přední teroristickou organizací naší doby“ - (že také Izrael byl před r. 1948 přední teroristickou organizací na to se má zapomenout) - a tak Izrael může pro případ PLO zamítnout zásadu OSN, že neshody mají být řešeny mírovou cestou.

● ● ●
Alžír. — V důsledku silných dešťů a velmi teplého počasí se na africkém pobřeží Rudého moře letos vylihlo obrovské množství kobylek typu „saranče stěhovavé“, které pak v obrovských mračcích se v severní Africe vydaly na cestu na západ, podle směru větru. V jednom takovém roji jich bylo odhadnuto na 20 bilionů; kobylky se pak snesou na úrodu a ostatní vegetaci, pokryjí najednou až 160 čtverečních mil a sežerou tam na 100,000 tun různých plodin; pak letí dále a zase se snesou jinde. Při letu až zatemňují slunce. Podle odborných odhadů příslušné země napadené kobylkami - to je Sudán, Čad, Libye, Tunisko, Alžírsko a Maroko - ztratí letos na 20 až 30 % své celkové úrody, což by tam způsobilo velký hlad, kdyby nepřišla pomoc z ciziny. USA, SSSR, západoevropské a jiné země poskytly uvedeným zemím celkem 30 milionů dolarů na odhmyzovací prostředky proti kobylkám a také letadla na jejich rozprašování, avšak pozorovatelé jsou zajedno, že tím není možno tuto pohromu odvrátit. Jsou také obavy, že větry změni svůj směr a pak zanesou kobylky také do zemí západní a východní Afriky. K poslední kobylkové pohromě došlo v severní Africe v r. 1954; tehdy trvala deset let. Pozorovatelé však říkají, že letošní pohroma se zdá být daleko horší.

● ● ●
Teherán. — Iránské revoluční gardy oznámily, že po jejich

dobytí a obsazení iráckého pohraničního města Halabja, irácká armáda bombardovala toto město i okolní vesnice chemickými zbraněmi. Irácká letadla a děla je prý napadla yperitem a cyanidem, čímž tam přišlo o život asi 5,000 kurdských civilistů včetně žen a dětí. V tomto městě, stejně jako na celém severovýchodě Iráku, bydlí totiž kurdské obyvatelstvo, nepřátelské vůči irácké vládě diktátorského socialistického presidenta Saddama Husseina a příznivé iránským šijitům, kteří jsou jejich bratři ve víře. K dosvědčení tohoto masakru pomocí otravných plynů iránské autority dovolily přístup na postižená místa cizím novinářům a TV zpravodajům; tím pak dosvědčili a filmovými záběry dokumentovali, co viděli na vlastní oči na ulicích; stovky mrtvol lidí, pravděpodobně udušených otravnými plyny, včetně mrtvol žen a malých dětí. Irán pak prohlásil, že sám také užije proti Iráku chemických zbraní v případě, že by Bezpečnostní rada OSN neodsoudila Irák zato, že jich použil. Spojené národy už dříve jednou obvinily Irák, že ve válce s Iránem užíval otravných plynů. Mluvíci US státního departmentu ve Washingtoně nazval iráckou akci „zejména vážným porušením ženevského protokolu z roku 1925, kterým se zakazuje užívání chemických zbraní.“ Dodal však, že také existují důkazy o tom, že Irán už také užíval v této válce chemických zbraní. - Irák ze své stany nyní opět kategoricky popřel, že by chemických zbraní užíval. Irán však už dávno podporuje 3.5 milionu iráckých Kurdů v jejich boji o autonomii. - V minulém týdnu Irán a Irák si dále vzájemně odstřelovaly svá města dálkovými střelami. Od 15. do 25. března Irák vypálil celkem 42 dálkových střel na Teherán, kde žije 6 milionů lidí, a Irán vypálil 14 střel na Bag-

dád, kde žije 5 milionů lidí; desítky dalších střel vypálil na jiná irácká města.

● ● ●
Jeruzalém. — Izraelský ministr obrany Yitzhak Rabin oznámil, že protestní akce Palestinců byly v poslední době „dramaticky sníženy“, a to hlavně ekonomickými sankcemi proti -Palestincům, kteří za 1) vyhladováním ztrácejí zájem na pokračování v demonstracích proti Izraeli a za 2) zatčením podzemních vůdců povstání, kteří ještě nedávno složili leták, ve kterém vybízeli k zintenzivnění útoků na izraelské vojáky a kolonisty. V noci z 23. na 24. března izraelská armáda vnikla totiž do palestinských domů a zatkla více než 700 podezřelých Palestinců; od 9. prosince už tak bylo zatčeno asi 3,000 Palestinců. Kameramanům a cizím novinářům není dovolen přístup do zabraných území, aby sdělovací prostředky svými zprávami a fotografiemi nepobuřovaly mezinárodní mínění proti Izraeli. Arabské školy zůstávají od 8. února zavřeny; jsou obsazeny vojáky a všechny pokusy Palestinců zmocnit se jich byly brutálně odraženy. Do 25. března bylo izraelskými vojáky zastřeleno celkem 111 palestinských demonstrantů. Ministerský předseda Shamir po svém návratu ze Spojených států řekl, že prý Reaganova administrace na něho nečinila žádný nátlak, aby přijal americký plán na zahájení mírových jednání mezi Izraelem a Araby; prý v této věci projevila „velké porozumění“. Zdůraznil, že pro úspěšný mírový plán musejí vlády obou zemí kráčet „rukou v ruce“. - Dne 24. března izraelský soud uznal 35 letého atomického technika Mordechai Vanunu, žida obráceného na křesťanství údajně „levicových tendencí“, vinným z velezrady a špionáže, protože prozradil londýnským novinám „The Sunday Times“, že Izrael vlastní 100 až 200 atomických bomb, které si vyrábí v nukleární centrále Dimona v poušti Negevu, a že tak má Izrael šestý největší nukleární arsenál na světě. Prý by za to mohl být odsouzen k smrti, avšak státní žalobce pro něho žádal pouze

KNIHY ČESKÉ, ANGLICKÉ, gramodesky, a magnetofonové kazety zasílá:
Miroslav Konvička
12726 Archwood ST
North Hollywood, CA 91606
Napište si o katalogy

**Save, Invest
and Insure
Your Investments
Right Where You Bank!**

MidAmerica Federal
Savings and
Financial Services



Hugo Koranda
Chairman of the Board, Emeritus

Cicero
5900 W. Cermak
863-6700

4830 W. Cermak
656-1770

Riverside
40 E. Burlington
442-9700

Clarendon Hills
55th & Holmes
325-7300

LaGrange Park
1921 E. 31st St.
579-1400

Wheaton
250 E. Roosevelt
653-4800

Western Springs
40 W. 47th St.
246-8990

St. Charles
2600 E. Main St.
377-2100

Naperville
1001 S. Washington
420-1001

9 E. Ogden Ave.
420-8000

Vyřizujeme spolehlivě letenky, ubytování
v hotelích, půjčky aut, návštěvy Vašich
příbuzných z Československa,
tuzexové objednávky.
Dobrá služba zákazníkům
je naší mnohaletou osvědčenou zásadou.



CIHAK WORLD TRAVEL, INC.

6302 WEST CERMAK ROAD
BERWYN, ILL. 60402

Phones (312) 795-9050 — Chicago (312) 242-6110

vězení na doživotí. Dne 27. března pak byl odsouzen na 18 let. Vanunu byl po svém odhalení záhadně unesen izraelskými agenty někde v Římě, kam jej přilákala jeho „záhadná přítelkyně“, žena významného člena izraelské tajné špiónážní služby. Nakonec byl vzat do vyšetřovací vazby i Vanunův rodný bratr, který žil v Izraeli a své židovské víře zůstal věrný.

V minulém týdnu izraelské bombardéry napadly třikrát základny palestinských guerillů v jižním Libanonu, které byly srovnány se zemí; řada guerillů přitom přišla o život. Vedení organizace Fatah slíbilo za to Izraeli „nemilosrdnou odvetu.“

Panama City. — Generální stávka pro odstranění Noriegy pokračuje; zároveň se však zásoby potravin rychle vyčerpávají. Hlad se šíří zejména mezi chudými, nezaměstnanými a staršími lidmi, jakož i mezi dělníky, kteří stávkují. Vyskytly se případy lidí, kteří nejedli 5 i 6 dnů. V hlavním městě řada katolických farností otevřela kuchyně, kde z darovaných potravin je živeno jednou denně 6.000 rodin. Noriega zůstává neochvějně u moci; ani on ani jeho spolupracovníci hladem netrpí. Francouzská Národní banka v Paříži projevila 22. března ochotu poskytnout Noriegovi 22 milionů dolarů jako „pokračování svých transakcí s Panamou“; kdyby se toto uskutečnilo, Noriega by byl schopen vyplatit mzdy svých vojáků. Pařížské bance by pak z toho plynuly výnosné finanční obchody s Panamou, až se tamní situace znormalisuje. Dne 23. března však Reaganova vláda varovala Národní banku v Paříži, banku Chase Manhattan a jiné finanční ústavy před poskytováním peněz Noriegovi. Obě tyto banky pak ihned prohlásily, že do Panamy žádné obnosy nepřevedly. Sesazený prezident Delvalle a jiní vůdci panamské oposice učinili výzvu k dárcům v zahraničí, aby prostřednictvím katolické církve a mezinárodních výpomocných organizací poslali potraviny pro hladovějící Panamce. - Dne 25. března vojenská vláda Noriegy rozkázala místním bankám, aby dovolily revisi oběživa, které mají na hotovosti; jinak prý bude užito moci k provedení tohoto rozkazu. Vláda doufá, že se tak bude moci zmocnit asi 12 milionů dolarů, které pak nahradí novou vlastní panamskou papírovou měnou, již vydání se právě připravuje. - Dne 25. března US senát schválil 92 hlasy proti nule nezávaznou rezoluci, požadující, aby US vláda ihned

učinila dodatečný „diplomatický, politický a ekonomický“ nátlak na Noriegu a snažila se obdržet jeho extradování z Panamy.

Daytona Beach, Fla. — Skupině amerických genetických inženýrů z laboratoře nukleární biologie u „Národního ústavu rakoviny“ se podařilo připravit nový druh chemikálií pro léčení rakoviny, zvaných „oncotoxiny“, které v těle usmrcují rakovinné buňky, avšak uchovávají zdravé. Dosavadní chemikálie, jichž se užívá k léčení rakoviny, usmrcují bez rozdílu rakovinné buňky stejně jako zdravé buňky; toto pak způsobuje nepříjemné „vedlejší účinky“ chemoterapie. Tyto oncotoxiny, zejména velmi účinný „pseudomonas exotoxin“, už byly s úspěchem vyzkoušeny u zvířat a bylo zjištěno, že zanechávají jen nepatrné vedlejší účinky. Nyní ještě bude potřeba vyzkoušet, zda tyto složité organické sloučeniny budou účinné i v případě rakovinou nemocného člověka. Začne se jich pokusně užívat v pokročilých případech rakoviny vaječníku. Budou-li tyto pokusy úspěšné, příprava encotoxinů bude chloubou US genetického inženýrství.

Palm Springs. — Na západě Spojených států zemědělské pozemky musejí být na mnohých místech zavodňovány. Významnými zdroji vody pro zavodňovací práce jsou řeka Colorado a obrovský přirozený rezervoár podzemní vody, zvaný „Ogallala Aquifer“, který se rozprostírá pod částmi států Jižní Dakoty, Wyomingu, Nebrasky, Colorada, Kansasu, Oklahomy, Texasu a Nového Mexika; má rozlohu 134.000 čtverečních mil - (asi jako dvaapůlkrát Československo) - a jeho hloubka je od několika inčů do 700 stop. Intenzivním čerpáním podzemních vod se hladina rezervoáru Ogallala začala snižovat už v padesátých letech; podle odborného zjištění do roku 1982 se v něm množství vody zmenšilo o 23 %, na některých místech v Texasu až o 40

%. Geologové tehdy varovali, že bude-li se stejným tempem pokračovat v čerpání podzemních vod, kolem roku 2020 bude nutno upustit od zavodňování 5 milionů akrů zemědělské půdy, obdělávaných v přítomnosti, a že tato půda se stane pro zemědělství neplodnou. Odborníci tedy ihned začali hledat cesty, jak šetřit vodou k zavodňování; byl např. zaveden úsporný systém postřiku pěstovaných rostlin a pokusně bylo zjištěno, kolik vody zavodňované rostliny opravdu potřebují. Některé obdělávané plochy zemědělské půdy byly natrvalo nechány zarůst travou, která udržuje vláhu v zemi, a obdělávané plochy byly také sníženy podle nového zákona o vládních subvencích farmářům. Dosáhlo se pak toho, že dřívější klesání hladiny spodní vody o 0.74 stopy ročně se snížilo na 0.2 stopy; tím sice ubývání spodní vody nebylo zastaveno, avšak aspoň bylo zpomaleno. - Vod řeky Colorado je ve státech Nevadě, Kalifornii a Arizoně užito k četným obrovským zavodňovacím projektům - (např. Central Arizona Project, California Aqueduct, Los Angeles Aqueduct, Colorado River Aqueduct atd.); v důsledku toho pak užité vody této řeky mají vysoký obsah soli, když dospějí na mexickou půdu. V r. 1973 proto mexická vláda požádala Washington, aby USA podnikly opatření pro uchování dobré kvality vod řeky Colorado, když dospějí na mexické území. Spojené státy tedy právě budují u města Yuma nedaleko mexických hranic obrovské odsoňovací podniky za 390 milionů dolarů. - Ve Spojených státech se spotřebuje denně na zavodňování zemědělských pozemků 83 bilionů galonů sladké vody; ve městech se spotřebuje 7.1 bilionu galonů denně, v průmyslu 6 bilionů galonů, pro elektrické centrály 4.5 bilionů galonů a na venkově pro soukromé užití 3.9 bilionů galonů.

Riyadh. — Podaří-li se uskutečnit projekt, který nyní připravují sovětské vědci, bude

na zemi možno zavodňovat vyprahlé pouště ledovci z Antarktidy. Umělé družice by objevily ledovce vhodné velikosti, které se lámou z antarktického kontinentu a jsou pak mořskými proudy unášeny na sever do světových oceánů. Pak by tyto ledovce pomocí vlečných člunů byly po moři přetaženy až k Arabskému poloostrovu, kde by se pak sladké vody z nich užívalo k zavodnění pouště. Není však dosud jisté, zda by na cestě po mořích tropické zony tyto ledovce neroztály dřív, než by dospěly na místo určení. Sovětské vědci se domnívají, že jejich masa je tak obrovská, že jejich velká část tuto cestu přežije; připravovaným projektem, na který finančně přispěje Saudská Arábie, se má zjistit, zda mají vědci pravdu.

Teherán. — Podle mohamedánského učení obětovat svůj život pro posvátnou věc není považováno za sebevraždu. Chomeini se proto už dřív rozhodl založit mezinárodní armádu žen, vytvářených jako členky sebevražedných čet; tato armáda má být jakousi obdobou mužských iránských „revolučních gard“. Do této armády jsou verbovány také ženy z ciziny; obvykle jsou šíjitského vyznání a přicházejí z Libanonu, z Pakistánu, ze země kolem Perského zálivu, z Bangladéše a několik jich také přišlo do Iránu ze Západu. Do Iránu přijedou jako „cizí turistky“ a jsou podrobovány výcviku v táboře severně od Teheránu, nedaleko Chomeiniho rezidence v Jama-

rán. Podle západní výzvědné služby prý už asi 400 žen graduovalo na této škole. Po vytrénování se tyto ženy opět vrátí do svých zemí, kde čekají, až jim bude dán pokyn k akci.

Mexiko. — Mexický „Ústav veřejného mínění“ právě provedl průzkum kvůli zjištění, jak silná je v Mexiku oposice proti vládnoucí „Institucionální straně revoluce“. Prý celých 35 % tázaných odpovědělo, že by se příštím mexickým prezidentem měl stát kandidát oposice Cuauhtemos Cardenas Solozano, syn prezidenta stejného jména, který ve třicátých letech znárodnil mexickou těžbu zemního oleje. Na druhé straně však méně než 30 % tázaných by chtělo mít prezidentem kandidáta vládnoucí strany, ekonoma Carlos Salinas de Gortari, a má se zato, že mnozí odpovíděli kladně pouze ze strachu před odvetou. Vedení strany bylo tímto výsledkem nepříjemně překvapeno; ukázalo se tím totiž, že popularita vládní oposice stále roste, patrně kvůli špatnému stavu mexické ekonomie. Ve skutečnosti oposice v Mexiku nemůže dnes zvítězit, protože organizování voleb a „sčítání“ hlasů má výlučně v moci vládnoucí strana, která také určuje, jaké jsou „výsledky voleb“. Vedení vládnoucí strany se pouze obává toho, že u příležitosti letošních prezidentských voleb v červenci bude veřejnost asi bouřlivě projevovala svou nelibost vůči straně, která si pro sebe vyhrazuje vládní moc.



PRAGUE SAUSAGE & DELICATESSEN

- HOME MADE SAUSAGES
- FROZEN FOODS
- HICKORY SMOKED MEATS
- FRESH POULTRY
- ČERSTVÉ DOMÁCÍ UZENINY
- IMPORTOVANÉ LAHŮDKY

6312 WEST CERMAK ROAD
BERWYN, ILLINOIS 60402

☎ (312) 795-0250 Rádi vás obslouží a na vaši návštěvu se těší
MARY & STANLEY DYNIA

Ondrus & Son

Zhotovujeme příkrývky (deky) i polštáře z přineseného perí;

hotové povlaky na deky ve všech velikostech. Máme největší výběr záclon (draperií) do kuchyně, pokojů a ložnic;

soubory do kuchyně, pokojů, ložnic a koupelen; sklad hotových prošivaných dek a polštářů z husího prachového perí a dacronu.

Velký výběr bed-spreads a draperií téže barvy.

Navštivte nás!

Rádi poradíme a odborně obsloužíme česky či anglicky.

Máme 52-letou zkušenost a stejně dlouhou dobu sloužíme svým krajanům jen kvalitním zbožím.

Těšíme se na vás!



Ondrus & Son



6533 WEST CERMAK RD., BERWYN ILL. 60402
GU 4-1700

Hned naproti obchodu p. F. Pancnera

SPORT



I. liga kopané v Československu

Výsledky 16. kola: Sparta - Ostrava 1:0, Slavia - Banská Bystrica 1:1, Trnava - Dukla 2:1, Vítkovice - Bohemians 1:2, Žilina - Dunajská Streda 1:1, Nitra - Cheb 2:0, Kradec Králové - Olomouc 0:0, Inter - Prešov 5:2.

Po 16. kole pražská Sparta je stále bez porážky a nyní vede ligu s náskokem 7 bodů. Prešov je odsouzen k sestupu, i když má k sehrání ještě 14 zápasů. Venku nezískal dosud ani bod. Slavia je z formy a fandům se to nelíbí, když ani doma neumí vyhrávat.

Tabulka: Skóre: Body:

1. SPARTA	37:10	28
2. D.STREDA	22:16	21
3. OSTRAVA	25:19	19
4. DUKLA	26:19	17
5. INTER	32:29	17
6. OLOMOUC	25:24	17
7. CHEB	19:19	17
8. TRNAVA	23:25	17
9. BOHEMIANS	25:26	16
10. VÍTKOVICE	29:26	15
11. NITRA	21:29	15
12. HR.KRÁLOVÉ	17:27	15
13. B.BYSTRICA	22:27	14
14. SLAVIA	17:25	13
15. ŽILINA	17:26	10
16. PREŠOV	16:36	5

Sparta - Ostrava 1:0

7,000 diváků se přišlo podívat na mistra ligy a viděli dobrý fotbal. Ostrava hrála se třemi obránci, pěti záložníky a dvěma útočníky.

Jedinou branku zápasu vstřelil již ve 12. min. Griga.

Slavia - Banská Bystrica 1:1

6,000 diváků bylo svědky ligového rekordu ne však branek - nýbrž faulů - celkem 68. Rozhodčí Jašek sáhl 9krát pro žlutou kartu (šestkrát ji ukázal domácím). Slavia vyhrála na fauly 37:31!

Branky dali Siva za Slavii a Gomba za B. Bystrici.

Nitra - Cheb 2:0

4,500 diváků v Nitře bylo spokojeno s výsledkem, nikoliv však s tvrdou hrou obou mužstev. Rozhodčí Czeto si zavolaal oba kapitány, aby je vyzval ke slušné hře. Bohužel, hráči neuposlechli a tak pan Czeto ukázal červenou kartu Moravčíkovi a také Krivjančíkovi.

Střelci branek: 30. min. Gajdoš a v 53. min. Borko.

Žilina - Dunajská Streda 1:1

3,000 fandů v Žilině vidělo hezký fotbal a jen při trošce štěstí domácí mohli vyhrát.

U D. Stredy zahrál výborně brankář Vahala, který o třídu převyšoval své spoluhráče.

Branky: 31. min. Šebík za Žilinu a v 87. min. Bartoš za D. Stredu.

Hradec Králové - Olomouc 0:0

12,000 diváků čekalo marně na nějaký gól, kterého se však

nedočkali. Mokřý terén brzdil akce a nakonec všichni byli spokojeni s nulami.

Vítkovice - Bohemians 1:2

Pouze 4,000 diváků vidělo tento slabý zápas. Domáci se ujali vedení v 51. min. Bartlem. Hosté však Belákem vyrovnali a k tomu ještě v poslední minutě Spak vstřelil jejich vítěznou branku.

Trnava - Dukla 2:1

6,000 diváků bylo svědky rychlého nástupu domácích, kteří se již ve třetí minutě ujali vedení brankou Klejchla. V 68. min. Hutta zvýšil na 2:0. Čestnou branku Dukly dal v 75. min. M. Luhový.

Inter - Prešov 5:2

3,500 diváků v Bratislavě bylo svědky slabého začátku domácích, kteří si však v 2. polovině zajistili dva cenné body.

Branky: Brezík 3, Kramoliš a Lehnert za Inter, Galko a Tomčák za Prešov.



I. národní liga kopané v Československu

Výsledky 16. kola: Tábor - Plzeň 0:0, Opava - Frýdek-Místek 0:0, Teplice - Slušovice 0:0, Brno - Xaverov Praha 1:0, Zlín - Liberec 1:0, Chomutov - Havířov 2:0.

V 16. kole útočníci úplně zklamali. Devět mužstev si nestřelilo jedinou branku. Plzeň a Brno bojují o titul a postup do 1. ligy.

Tabulka: Skóre: Body:

1. PLZEŇ	20:7	26
2. BRNO	30:9	25
3. ZLÍN	18:12	18
4. FR.MÍSTEK	18:13	17
5. ML. BOLESLAV	17:18	17
6. TEPLICE	25:22	16
7. OPAVA	16:16	16
8. TÁBOR	16:16	16

9. CHOMUTOV	16:21	15
10. Č.BUDĚJOVICE	22:21	14
11. HAVÍŘOV	14:17	13
12. LIBEREC	17:22	13
13. SLUŠOVICE	13:18	13
14. XAVEROV	20:30	11
15. ÚSTÍ n/L	14:34	6
16. ČESKÁ LÍPA		6

vyřazena ze soutěže

1. S.N.F.L.

Výsledky 17. kola: Levice - Slovan 1:0, ČH Bratislava - Humenné 0:0, Prievidza - Lok. Košice 2:0, Michalovce - Považská Bystrica 2:0, Trebišov - Hurbanovo 2:1, Senica - Stropkov 2:0, Košice - Martin 4:1, Čadca - Spojie Bratislava odloženo.

Tabulka: Skóre: Body:

1. SLOVAN	30:7	29
2. MICHALOVCE	31:19	21
3. HURBANOVO	19:15	20
4. POV.BYSTRICA	27:16	19
5. SPOJE	24:22	19
6. LEVICE	25:18	18
7. HUMENNÉ	24:18	18
8. SENICA	19:18	16
9. ČADCA	15:18	16
10. STROPKOV	18:23	16
11. ZTS KOŠICE	18:17	15
12. PRIEVIDZA	15:29	15
13. LOK.KOŠICE	15:25	13
14. TREBIŠOV	20:24	12
15. ČH BRATISLAVA	10:25	10
16. MARTIN	15:31	9



EVROPSKÝ POHÁR MISTRŮ

Real Madrid - Bayern (2:0) 4:3- za podpory 100.000 diváků se konečně podařilo Realu porazit Bayern.

Bayern vyhrál v Mnichově 3:2, což však nestačí na postup do semifinále, a tak poprvé - po dlouhé době - Bayern je venku.

Ostatní výsledky:

Glasgow Rangers - Bukurest

(2:1) 2:3; Eidhoven - Bordeaux (0:0) 1:1; Anderlecht - Benfica (1:0) 1:2.

POHÁR UEFA

Viskovicke - Espanol (0:0) 0:2 20,000 diváků vidělo slabý fotbal, jak Vítkovice taktéž i Espanol jsou z formy. Espanol vyhrál doma 2:0, takže Vítkovice jsou také venku.

Další výsledky:

Brémy - Verona (1:1) 2:1; Barcelona - Leverkusen (0:0) 0:1; Bruges - Panathinaikos (1:0) 3:2.

MISTRÍ POHÁRŮ

Lisabon - Atalante (1:1) 1:3; Minsk - Mechelen (1:1) 1:2; Ajax - Young Boys (1:0) 2:0; Marseille - Rovaniemi (3:0) 4:0.



KOPANÁ V USA M.I.S.L.

Halová kopaná se dostává do posledních fází sezony a kluby bojují o účast v bojích o pohár.

V Západní skupině San Diego nemůže nikdo ohrozit a ve Východní skupině to je Minnesota, která si dělá nároky na 1. místo v tabulce.

Většina klubů pouze živoří a je také možné, že po ukončení této sezony se celá liga rozpadne.

Doufejme, že k tomuto zániku nedojde a my opět uvidíme profesionální kopanou na podzim tohoto roku.

Tabulky:

Východní skupina: V. P.

1. Minnesota	27	20
2. Dallas	25	23
3. Cleveland	26	24
4. Chicago	21	26
5. Baltimore	20	28

Západní skupina: V. P.

1. San Diego	37	11
2. Kansas City	24	23
3. Los Angeles	25	24
4. Tacoma	23	25
5. Wichita	21	27
6. St. Louis	15	33



HOKEJ - NHL

V neděli bude ukončena další hokejová sezona NHL a 16 klubů se zapojí do bojů o nejcennější hokejovou trofej - „Stanley Cup“.

V posledních letech to bylo mužstvo Edmontonu, které dominovalo tuto soutěž, letos však situace vyhlídí jinak.

Již na začátku sezony jsme hlásili, že „Calgary Flames“ je snad nejlepší mužstvo NHL, což se také dosvědčilo jejich výkonem a ziskem více než 100

Our 103rd Year

SECOND FEDERAL SAVINGS

Member of Federal Home Loan Bank System

Road 12 & Grand Ave.
FOX LAKE, ILL. 60020
☎ 587-6311

INSURED SAVINGS
—up to \$100,000.00—
by Federal Savings and
Loan Insurance Corp.

A FRIENDLY SAVINGS INSTITUTION SERVING A GREAT COMMUNITY

SAVING IS CONVENIENT HERE!

Every feature of our association is designed with safety, increased earnings and convenience for you in mind.

For your convenience:
— a Save-by-Mail plan,
— easy-to-serve-you office facilities,
— fast service,
— free parking.
Come in.

Satisfying friendly service

CORNER
26TH & PULASKI
CHICAGO, ILLINOIS 60623
PHONE: 277-8500

7345 W. 25TH ST.
N. RIVERSIDE, IL. 60546
PHONE: 442-5700

STANLEY STAWSKI DISTRIBUTING CO.



Importers & distributors of fine quality beers, wines, liquors

Znamé oblíbené pivo "Gösser" z Rakouska. — Žádejte v obchodech a restauracích

1136 NORTH ASHLAND AVENUE
Chicago, Ill. 60622 • Tel: 278-1818

bodů. Jejich útoky nastřílely skoro 400 branek, což dělá necelých 5 branek pro zápas.

Z „Wales Conference“ se nám líbí Montreal a Washington, i když „Islanders“ jsou ještě dnes na 1. místě Patrickovy divize.

Máme ještě skoro 2 měsíce hokeje před sebou nežli se dovíme, kdo získá ten vzácný pohár - Stanley Cup - a proto se nechme opět překvapit.

Tabulky

WALES CONFERENCE

Patrick Division W L T Pts

y-NY Islanders	38	29	10	86
y-Washington	38	31	8	
84 Philadelphia	37	33	7	
81 NY Rangers	34	34	9	
77 Pittsburgh	34	34	9	77
New Jersey	35	36	6	76

Adams Division W L T Pts

y-Montreal	43	22	12	98
y-Boston	43	28	6	92
y-Buffalo	36	31	10	82
y-Hartford	34	36	7	75
z-Quebec	32	41	4	68

CAMPBELL CONFERENCE

Norris Division W L T Pts

x-Detroit	40	27	11	91
y-St.Louis	34	36	8	76
y-Chicago	30	39	9	69
Minnesota	19	45	13	51
Toronto	20	48	10	50

Smythe Division W L T Pts

x-Calgary	47	21	9	103
y-Edmonton	42	25	10	
94 y-Winnipeg	31	36	10	
72 y-Los Angeles	28	42	7	63

Vancouver 24 45 9 57
x-clinched division title; y-clinched playoff berth; z-eliminated from playoffs



TENIS

Volvo tennis v Chicagu

Příští sobotu 5. dubna bude zahájen tenisový turnaj v chicagském pavilonu Illinoiské university za účasti mnoha špičkových tenistů světa.

Pořadatelé mají v dispozici 315,000 dolarů, které zaručují velkou odměnu všem účastníkům tohoto turnaje.

Tim Mayotte s Jim Connorem jsou pokládáni za favority.

Ivan Lendl si ještě nějaký čas odpočine, než se ze svého zranění vyléčí.

Australanka Mandlíková

Hana Mandlíková, která se provdala za čs. australana Jana Sedláka, oznámila čs. tenisové asociaci, že již nebude reprezentovat Československo na tenisových dvorcích.

Hana se rozhodla, že bude reprezentovat svoji novou vlast - Austrálii. Od své svatby její hra již není takové úrovně jako před

dvěma lety, když v Austrálii porazila ve finále Martinu Navrátilovou a ihned se stala miláčkem Australanů.

Jarda Fajkus

ZE SVAZU SVOBODNÝCH ČS. SPORTOVČŮ V ZAHRAŇIČI

Ve sportovní části „Národní politiky“ - (která vychází v Mnichově a vydává ji Alžběta Svobodová) - se dovídáme, že prý čs. fotbalisté budou hrát na MS v Itálii v roce 1990 v sedmé skupině s Belgií, Portugalskem, Švýcarskem a Luxemburskem. Londýnská sázková kancelář tvrdí, že Československo postoupí, ale favority jsou Itálie, Anglie, Západní Německo a Argentina.

xxx

Jiří Parma se stal v Československu sportovcem roku; byl to on, který získal medaili ve skoku na lyžích na letošních zimních OH.

xxx

Č. hokej oslaví letos „80 let trvání“ a v rámci oslav dojde k utkání býv. čs. reprezentantů s veterány SSSR! Připomeneme jim, jak se po válce učili hrát hokej; nevěděli ani jak má správně vypadat hokejka nemluvě o pravidlech... Škoda, že Maleček, Dr. Petrs, Jirotko a druzí už nežijí, aby jim to připomenuli. Jen Jánský, který je dnes nemocen a Jaroslav Drobný v Anglii by to mohli zveřejnit!

xxx

Dramatický fotbalový zápas byl ve středu 16. března 1988 v Coliseum v Clevelandu před 12,371 diváky, když chicagský Sting porazil Force 3:2. Poprvé jsme viděli chicagského Charlie Fajkuse jak byl vyloučen a též jejich hráč Kraft to odnesl zlomenou nohou. Opět brzo zavítají chicagští do Clevelandu a to už s nimi přijede i Jaroslav Jirkou ze Sparty jako naši milí hosté. Musíme právem přiznat, že Chicago s Charlie Fajkusem

byli bojovní, rychlí i když jsou na konci tabulky a bojují o play off jako clevelandský tým Force.

Cleveland News, Ohio

Šest debutantek bude představeno na výročním clevelandském plese. Plesový výbor Čechů a Slováků Clevelandu s radostí oznamuje, že na Representačním plese, který se bude konat v neděli 17. dubna, bude do společnosti poprvé uvedeno šest sličných slečen:

Katie C. Jiřík, dcera manželů Robert Jiřík ze Strongsville; Kristan Elizabeth Kotecki, dcera paní Marie Anne Kotecki z Brecksville; Paula Ann Krivoš, dcera manželů Vladimíra Krivoše ze Strongsville; Jennifer Ann Lukáš, dcera manželů Peter Lukáš z Berea; Katy Pšenička, dcera manželů Clifford Pšenička z North Olmsted a Debra Marie Sweda dcera manželů John W. Sweda z Brunswick.

Chystaný ples je v pořadí již 17. Bude se konat v překrásném sále Stouffer's Rower City Plaza, přímo na náměstí.

Pořad: 4:30 p.m. začátek - společenská půlhodinka
 5:00 p.m. výborná večeře - hovězí pečeně
 6:00 p.m. slavnostní zahájení plesu
 6:30 p.m. uvedení debutantek a předání odměny českým a slovenským studentům z výtěžku plesu.

K tanci a poslechu bude hrát orchestr Normana Vopata. Na své si přijdou mladí i dříve narození. Stoly jsou pro osm osob - jsou číslovány a místa je třeba zamluvit předem. Vstupné je \$25.00 na osobu.

Volejte: John Miňa - 779 - 7415 nebo Zdeněk Pražák - 221 - 7348

Na dobrou zábavu i Vaši milou společnost se těší plesový výbor.

Na shledanou v neděli 17. dubna 1988! zp

MEALMAKERS

6714 W. Cermak Berwyn

“Only Mama Cooks Better”

Fully Cooked Meals

We Cater To Parties

- Dumplings
- Sausages
- Roast Duck
- Bakery Goods
- Roast Pork
- Jaternice
- Breaded Pork Tenderloin
- Beef With Speciality Gravies
- And Lots More Fine Foods

10% Off Any Purchase With This Coupon

Delivery Service 484-2711 Why Cook? Call Us



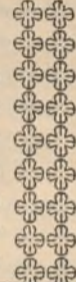
RADOSTNÉ VELIKONOCE

přejí všem svým členům a členkám a zároveň i všem krajanům, exulantům a čtenářům našeho Hlasu národa



úředníci bratrské pojišťovny Česká katolická jednota z Clevelandu, J. Exc. Daniel W. Kučera, O.S.B. arcibiskup z Dubuque, IA, kaplan Joseph A. Kocáb, předseda Betty Trodden & Loretta Moravecek - místopředsedkyně Elsie Filous, tajemnice/pokladní

MINÁRIK'S BAKERY



FINEST CZECH PASTRIES AND COOKIES WE SPECIALIZE IN PARTY AND WEDDING CAKES

Možno objednat telefonem: laskavá a rychlá obsluha česky i anglicky

- Všechny pekařské a cukrářské výrobky
 - Evropské speciality
 - „Special Homemade“ cukroví
 - Velmi chutné máslové housky a štrúdl
- 5832 W. Cermak Rd, Cicero, Ill. 60650
 OLympic 2-2854

FAMILY PRACTICE CENTER

JAN TUROŇ, M.D.

Family Physician

8905 W. Burlington, Brookfield, IL 60513

Ordinační hodiny:

- Pondělí 9:00 a.m. - 9:00 p.m.
- Úterý 1:00 p.m. - 9:00 p.m.
- Středa 9:00 a.m. - 1:00 p.m.
- Čtvrtek 9:00 a.m. - 9:00 p.m.
- Pátek 9:00 a.m. - 3:00 p.m.

ANSWERING SERVICE 24 HOURS ☎ 387 - 7000

VELMI VÝHODNÁ KOUPEĚ

10 roků bílý cihlový dům „li-level“; výborné sousedství - samé nové domy - v Lyons, IL. - 3 bedrooms - ložnice living room - obývací pokoj dining room - jídelna family room - rekreační pokoj 2 koupelny garáž na dvě auta - přímý, post-ranní vjezd do garáže. Musíte vidět - na ceně je majitel ochoten slevit!

Prodej lotů úrodné půdy v Arizoně

- 1) Bisbee - Arizona
 Na prodej 12 lotů - velikost 330 feetů x 146 feetů. Loty je možno koupit dohromady, anebo odděleně: Cena jednoho lotu \$1,300 anebo podle dohody.
- 2) Wilcox - Arizona
 3 loty - každý velikosti 40 akrů. Možno zakoupit dohromady, anebo jednotlivě. Cena podle dohody.

3) Antioch - Illinois 80 x 126 feetů a 98 x 144 feetů. Celkem 11,214 čtverečních feetů. Residential area North East Corner Highway 83rd & 123 ST. \$ 9 tisíc, anebo nejlepší nabídka.

Hodláte-li prodat či koupit rodinný domek, obchod, stavební parcelu, dílnu či průmyslový závod a potřebujete-li odbornou poradu, odhad a sehnat hledanou nabídku, nebo vážného zájemce o svůj prodáváný majetek, obraťte se s důvěrou na naši realitní kancelář:

RE/MAX PARTNERS REALTORS

6420 záp. Čermáková tř. v Berwynu

☎ 484 - 2300

Zastavte se v naší kanceláři osobně a žádejte mluvit česky s Jarkou Mlsnou.

Inka Steinská:

BÍDA A SLÁVA EXILU90 let uplynulo od narození dr. L. Radimského
(* 3. dubna 1898 † 9. září 1970)

Exil je stav duše. To vysvětluje,
proč data o něm hledám ve své duši...
z lásky k svobodě jsme přece exulantem...
a tu smím jít ve své definici exilu
ještě kousek dále:

**EXIL NENÍ JEN STAV DUŠE.
JE TO STAV DUŠE SVOBODNÉ**

Ladislav Radimský:

„Skloňuj své jméno, exulante!”

Kdykoliv nastane v ledové říši rudé hvězdy sotva znatelná obleva, začnou se v exilovém tisku objevovat vlastivky článků a debat. Jejich námět je v podstatě při všech oblevách stejný. Je vhodné či přímo nutné, abychom změnili svůj dosavadní postoj k vládě země východního bloku? Máme to činit zticha a pokradmu prohlubováním t.zv. „kulturních styků“, tajnou úpravou vztahu či veřejnými prohlášeními, že s probíhajícími změnami souhlasíme? Či snad se máme radovat s komunisty žijícími v zahraničí, že pro ně třeba brzy nastanou šťastné chvíle, kdy se jejich „lidské tváře“ opět rozzáří na Hradě?

Pro exulanta, který „bloudí cizinou“ už 40 let, znamenají tyto debaty smutný povzdech: „To všech no tu už bylo!”

Přesto však sáhne přemýšlivý exulant do své knihovny, vyloví své staré výstřížky z novin a časopisů, a začte se do myšlenek těch, kteří z našeho kruhu už odešli na věčnost, svobody ve

vlasti se nedočkáš.

Při této příležitosti jsem si uvědomila nad článkem Pavla Želivana - (České slovo, Mnichov 4.IV.1968), že 3. dubna t.r. uplyne devadesát let od narození jednoho z významných představitelů české esejistiky, dr. LADISLAVA RADIMSKÉHO - PETRA DENA.

Narodil se v Kolíně v rodině uvědomělých českých mlynářů. Jméno Ladislav dostal po svém kmotru při křtu, kterým byl Dr. František Ladislav Rieger, - (o jehož 85. výročí smrti jsme psali v minulém č. H.N. - pozn. red.). Vystudoval práva na Karlově universitě a stal se úředníkem československého ministerstva zahraničí. Působil na různých evropských vyslanectvích a při mezinárodních, hlavně kulturních poradách. V roce 1939 odešel na dobu války z diplomatické služby a po válce pracoval do roku 1948 ve Spojených národech jako zástupce Československa a v následujícím desetiletí jako exulant.

V roce 1932 se zúčastnil anonymní soutěže pražského Melantricha knihou esejí „Tvůrcem snadno a rychle“ pod

pseudonymem Petr Den. Porotci - F.X. Šalda a Otakar Fischer - mu udělili první cenu. Byl pak literárně a publicisticky činný nejprve v Československu - (na př. v Lidových novinách, v Kritickém měsíčníku, v Naší době atp.) - po válce v zahraničí. Psal pod svým jménem i pod pseudonymem do mnohých krajanských a exilových časopisů - (Nový život, České slovo, Sklizeň, Studie, Newyorské listy, Perspektivy, torontské Naše hlasy a Nový domov). Rozhlas „Hlas Ameriky“ a „Svobodná Evropa“ vysílaly jeho úvahy, které také ukládaly v letech 1964 - 1970 v časopise Společnosti pro vědy a umění - (SVU), jehož byl redaktorem, spoluzakladatelem a spoluautorem jeho názvu „Proměny.“

Esejické dílo Radimského má proti mnohým současným úvahám a literárním dílům jednu - po mém soudu - nedocenitelnou přednost: vertikální, metafysický rozměr. Řečeno prostě, Radimský byl intelektuál věřící v Boha a nerozpokoval se o tom psát.

V týdeníku „Naše hlasy“ (Toronto, 27.II. a 6.III.1965) uveřejnil obsáhlou studii „Výzva k studiu metafysické otázky současné československé kultury.“ Jeho myšlenky jsou stále aktuální. Cituji:

„Politika, velká politika, musí jít na úzkém provaze metafysiky a nesmí spadnout ani do diktatury, ani do anarchismu. Velcí čeští vladaři od Karla IV. přes Jiřího Poděbradského až do posledního metafysického vladaře Masaryka tomu rozuměli. Ano, Masaryk dovedl říci Karlu Čapkoví, že je metafysický individualista, že existence duši je pravým základem demokracie,

že věčné věčnému nemůže být lhostejné, že jen nesmrtelný může být nesmrtelnému roven. Jen Masaryk se nestyděl říci - jako se stydělí ostatní čeští vzdělanci - že i demokracie musí vládnout Deo gratia... Zde podle mého mínění je kořen velikosti Masaryka a v této vlastnosti jej zradila většina českých vzdělců - včetně těch, kteří nejhlasitěji volali Věrní zůstaneme! ... Většina našich vzdělců se ukázala bez odolnosti proti - metafysické vlně, jež se v devatenáctém století přivalila ze Západu do našich zemí. Bylo by zajímavé zjistit důkladnou studii, jak dalece období pozitivismu připravilo cestu ke komunistické katastrofě... Vyžene-li se metafysika dveřmi, vrací se oknem. Naštěstí se tak vždy děje, není-li národ docela mrtvý... Nejlepší český současný spisovatel, Škvorecký, naplnil povídky svého Sedmiramenného svícnu až po okraj metafysikou a jeho Legenda Emöke je jakási moderní verze mariánského podvědomého kultu.“

V roce 1959 vydala Křesťanská akademie v Římě Radimského studii „Rub a líc našeho národního programu v atomovém věku.“ První část této knihy má název „Zpověď dítěte svého národa.“ Autor tu přistupuje s pokorou ke zpytování národního svědomí a vyznává naše hříchy:

politická lenost, hospodářská závist a sociální nenávisť, kulturní nestrídnost, mravní relativismus, filosofická pýcha.

Po vyznání hříchů pokorný kající projevuje upřímnou lítost a vůli k obrácení a nápravě. Cituji z Radimského „Dostiučinění.“

„Neučiníme to tím, že pyšně zvedneme hlavu jako farizeové a ukázavše na publikána - komunistu, řekneme: Děkuji Ti, Bože, že nejsm jako ti komunisté... To, co následovalo po únoru 1948 bylo jen pokračováním toho, k čemu jsme šli před tím... Neumějice uskutečnit řád ve svobodě, dostali jsme se do otroctví. Ve své pyši jsme se zrekli hledání věčné pravdy, a proto jsme se umazali

mravní relativitou...“

Radimský, který už v padesátých letech zpytuje národní svědomí a připravuje konverzi, měl by jistě velkou radost ze zpráv, které nyní docházejí z Prahy o statečném postoji věřících katolíků, o jejich podpisové akci, kterou žádají vládu o návštěvu sv. Otce u příležitosti svatořečení blahoslavené Anežky, o programu desetiletí sv. Vojtěcha vyhlášeném kardinálem Františkem Tomáškem.

Plodem posledních let autorova života je sbírka esejí „Skloňuj své jméno, exulante!“ (Edice Vigilie, Řím 1967). Obsah knížky naznačuje její podtitul: Pokus o pochopení bídy a slávy exilu. Mnohé myšlenky jsou přímo prorocké:

„Obnovení morálního stavu v národě nejen po osvobození od komunismu, nýbrž již předtím, je velkým úkolem i nás exulantů. Musíme být přesvědčeni, že český a slovenský člověk, který nebyl kolektivní morálkou zkažen, je člověk patřící k vnitřnímu exilu, že je naším nejvěrnějším spojencem. Musíme vědět, že kdyby se zítra do našeho domova vrátila pravá morálka, že by se hospodářský a politický komunismus rozplynul jako pára nad hrncem. Komunismus žije jen z nemravnosti, z něčeho jiného... Mravní lidé doma, patřící k vnitřnímu exilu, však nebudou našimi spojenci a my nebudeme mít žádnou možnost působit na obnovení morálky doma, nebudeme-li mravní sami.“

Mezi hříchy, kterých se má exulant vyvarovat, je i nemravnost „kulturní výměny“, protože umělci, kteří takto přicházejí do kapitalistických zemí, jsou nesvobodní. „Kultura odměřovaná na kapky a ceděná sítem politiky není kulturou vůbec, protože to není svobodná kultura. A je nemorální budit zdání, že to svobodná kultura je... Komunisté jsou příliš chytří, než aby byli okatě komunistickými za hranicemi své moci.“

V čem tedy spatřuje dr. Radimský slávu exilu?

„Mýlí se však, kdo se domnívá, že sláva exulantova tkví v jeho vítězství nad protivníkem... Sláva exulantova je v boji, nikoliv ve vítězství... „Hrdina“ doma ověncovaný a orádoovaný je bytostí vždycky trochu směšnou. Takovým „hrdinum“ se bude zdát směšný autor tohoto eseje. Nepsal jsem ho však, aby se líbil, nýbrž abych hledal Pravdu. Neboť neosvobodí-li a nezachrání náš národ Pravda, nezachrání a nespasí ho nikdo a nic.“

HLEDÁM

svého bratrance - žije-li dosud - anebo jeho rodinu a děti. Jmenoval se

FRANK ČELŮSTKA,

narodil se už v Chicagu, Il. v letech 1917-18, a jeho rodiče vyemigrovali do USA několik let předtím z našeho rodného Zlína na Moravě. V USA se v životě dobře uplatnil jako úspěšný vedoucí některého velkoobchodu. To je asi vše, co o něm z dětství vím. - Nic jiného od něho nechci - než s ním - či s jeho příbuznými - navázat styk, abych se dověděl o jeho životních osudech pro doplnění naší rodinné kroniky. - Vážení krajané, tam za mořem, kteří jste jej znali, anebo někde v životě potkali, laskavě mi o něm něco napište. Budu Vám vděčný i za tu nejmenší zprávu. Proto Vám předem za Vaši laskavou ochotu děkuji. Moje jméno a adresa:

František Čelůstka,
Pršné 584

76001 Gottwaldov, ČSSR.

**ANGUS LAKE LODGE
& MOTEL**NOVÍ MAJITELÉ
Josef Zajíček a Jiří Tamchina

Vám nabízejí letní rodinnou dovolenou v překrásné krajině kanadských lesů a jezer v severním Ontariu. Zařízené chaty a restaurace s dobrou českou kuchyní se Vám vynasnaží vytvořit atmosféru domova.

Koupání s písčnou pláží * sbírání hub * procházky v malebném okolí * rybolov * jarní a podzimní lovy na medvědy a losa.

O bližší informace pište nebo volejte:
ANGUS LAKE LODGE & MOTEL
R.R. 1, TAMAGAMI, ONT. P0H 2H0
☎ (705) 569 - 3868

**BARRINGTON
OWNER
RELOCATING**

For sale 3/4 acre in Barrington Willage with 3 BD house, 1 1/2 BA, L-shape DR hardwood floors, FR with FPL and BAR; Two car garage. \$163.900 only. - Call Libby ☎ (312) 381 - 0500 R. Starch & Co.

O PĚTI CHLEBÍCH

(Pokračování ze str. 1)

Zadarmo to máte dávat, jako on, a jaký prý to je chlebiček: bílý, křupavý a voňavý, že by se na něm člověk ujedl. - Už jsme museli snížit cenu pečiva; na mou čest, dáváme je pod výrobní cenou, jen abychom nemuseli zavřít krámy; ale kam to takhle povede, nad tím nám pekařům stojí hlava. Prý na jiném místě nasýtil čtyři tisíce mužů kromě žen a dětí sedmi chleby a několika rybičkami, ale tam sebrali jenom čtyři koše drobtů; taky mu už asi ten jeho podnik tak dobře nejde, ale nás pekaře zničí nadobro. A já vám tadyhle říkám, že to dělá jenom z nepřátelství k nám pekařům. Obchodníci s rybami sic taky křičí, ale to víte, ti nevědí, co za své ryby chtějí; to dávno není tak poctivá živnost jako pekařský stav.

Koukejte se, sousede: já jsem jednou starý člověk a jsem na světě sám; nemám ženu ani děti, tak copak já potřebuju. Tuhle jsem už říkal svému pomocníkovi, aby si mou pekárnu uvázal na krk sám. Mně tady nejde o můj prospěch; namouduši, nejrady bych opravdu rozdal svůj nepatrný majetek a šel za ním a pěstoval lásku k bližnímu a všechno, co on káže. Ale když vidím, jak se postavil proti pekařům, tak si říkám: To zas ne! Já jako pekař vidím, že tohle není žádná spása světa, ale hotová pohroma pro naši živnost. Mně to je líto, ale to mu nedaruju. To nejde.

Rozumí se, podali jsme na něho stížnost k Ananiášovi i k místodržícímu, jako pro rušení živnostenského řádu a pro pobuřování; ale to víte, jak u těch úřadů všechno jde na dlouhé lokte. Vy mě znáte, sousede; jsem mírný člověk a nehledám s nikým rozbroje; ale kdyby on přišel do Jeruzaléma, postavím se na ulici a budu volat: Ukřizujte ho! Ukřizujte ho!



Pani Barbora Dymbala se svou úspěšnou knížkou v rukou.

NEW REVISED EDITION OF COOKBOOK AVAILABLE

The Czech Club Historical Society has recently published a revised edition of the popular GENERATION TO GENERATION: CZECH FOODS, CUSTOMS AND TRADITIONS.

The book contains 250 pages of recipes, pictures and information about Czechoslovakian history and folklore. One chapter is devoted to planning a traditional Texas Czech wedding. Written by Barbara Dymbala and Helen Macik. GENERATION TO GENERATION has sold ten thousand copies. All proceeds from sales benefit the Czech Club Historical Society, which has organized exhibits and activities devoted to the preservation of Czech heritage. The new revised edition of GENERATION TO GENERATION is available post paid for \$9.95. Please mail check or money order to:

Czech Club Historical Society
P. O. Box 280403
Dallas, TX 75228

RŮZNÉ ZPRÁVY

Peking. - I Japonsko se najednou snaží okrašlovat své dějiny, které se mají stát modelem pro výchovu mládeže; proto je v nich zamlčováno všechno, co v nich bylo „trapné“ a málo slavné. Mluvčí vlády v Pekingu právě projevili své zklamání nad tím, že japonská censura odstranila z filmu čínské výroby „Poslední císař“, který pojednává o životě čínského císaře Pu Yi, a který je nyní v Japonsku promítán, všechny scény o krutostech, kterých se za 2. světové války japonští vojáci v Číně dopouštěli. Japonští censoři filmu na to řekli, že vypuštěné scény nebyly ani zábavné a tím méně výchovné pro mládež; šlo tam o znásilňování čínských žen japonskými vojáky, o masakry čínského obyvatelstva a o tom, jak japonští vojáci

Nic jiného nedovedou než mlátit hlava - nehlava...

V pátek 25. března 1988 se v klidu a tichu najednou sešlo na dva tisíce většinou mladých věřících na náměstí před Slovenským národním divadlem v Bratislavě s rozžatými svíčkami v rukou, aby manifestovali za náboženskou svobodu podobně, jako tomu bylo v Praze začátkem letošního března po slavných bohoslužbách za svatořečení Bl. Anežky Přemyslovny - (jichž se v pražské katedrále sv. Víta zúčastnilo přes osm tisíc věřících). Komunistická policie v Bratislavě však nelenila a v několika minutách zatarasila celé náměstí. Policejní auta s vodomety pak začala brázdit po celém prostranství, aby se manifestanti rozutekli do přilehlých ulic a estébáci mlátili svými obuškami kolem sebe jako zběsilí. Už jim tedy nahánějí strach i obyčejné hořící kostelní svíčky! Zástupy lidí začaly zpívat čs. národní hymnu, aby donutily policisty k pozoru, ale ti se oháněli svými obuškami nadále a začali všechny méně bojácně zatýkat.

Jenomže, mezi pomlácenými a zasaženými byli také britští novináři, a teď z toho mají čs. úřady opletačky. - A tak je letošní Svatý týden v Československu opět podobný tomu prvnímu, z doby Kristovy - a jakýmsi opakováním toho z r. 1950, kdy v noci ze Škaredé středy na Zelený čtvrtek StB přepadla všechny mužské kláštery a rehoľníky pozavírala do t.zv. „sběrných koncentračních klášterů“.

nutili čínské civilisty kupovat si opium. Na naléhání Pekingu většina vypuštěných scén byla do filmu vrácena, avšak scény s opiem zůstaly vypuštěny.

Manila. - Novým sovětským velvyslancem v Manile byl jmenován vlídný a usměvavý Oleg Michajlovič Sokolov, 51-letý agent KGB a přední znalec americké politiky. V letech 1968-87 byl členem sovětského velvyslanectví ve Washingtoně, kde byl považován za chráněnce Alexandra Alexandroviče Bessmertnycha, generála v KGB, který je nyní náměstkem sovětského ministra zahraničí v oddělení pro US záležitosti. Sokolov už pozval k návštěvě Moskvy prezidentku Corazón Aquinovou a řadu členů filipinského senátu. Politici pozorovatelé upozornili na to, že právě filipinský senát má za úkol potvrdit či zamítnout smlouvu, opravňující USA užívat svých dvou velkých vojenských základů na Filipínách, Clark a Subic Bay. Sokolov při jednom interview také řekl, že budou-li zrušeny americké základny na Filipínách, vůbec to neznamená, že zároveň musejí být zrušeny také sovětské základny ve Vietnamu Cam Ranh a Da Nang, protože prý v té končině je „drtivá vojenská přítomnost“ jiné asijské mocnosti. Všeobecně se má za to, že tím myslel Japonsko nebo Čínu.

Peking. - Rudá Čína právě staví v zátoce Daya 30 mil od Hongkongu obrovskou atomickou centrálu, která má dodávat Hongkongu elektrický proud. Tak bude Hongkong snadno držen v područí, stejně jako v Zairu je provincie Shaba, bohatá na měď a kobalt, držena v područí vládou v Kinšáse, od které dostává svůj potřebný elektrický proud. Zbudování této centrály bude stát 2.5 bilionu dolarů. Francouzské firmy „Framatome“ a „Spie-Batignolles“ dodají pro tuto centrálu dva atomické reaktory o síle 900 megawatů a britská „General Electric“ pro ni dodá potřebné turbíny.

Teherán. - Proti Iránu žádné embargo zbraní neplatí. Nejenže právě dostal z Číny další dodávku dálkových střel „Silkworm“, nýbrž - podle zpráv iránských uprchlíků v Londýně - brzy dostane také dálkové střely SCUD-5 ze SSSR. Podle smlouvy z minulého podzimu SSSR dodá Teheránu „těžké stroje“, čímž jsou míněny zbraně, a Irán zato má platit zemním olejem. Sýrie prý zastává roli prostředníka mezi Iránem a SSSR. Jižní Afrika ze své strany je prostředníkem pro obstarávání jiných druhů zbraní Iránu; tento jí pak platí za její služby a za dodané zbraně rovněž zemním olejem.

Cleveland, Ohio News SPRING BENEFIT CARD & BUNCO PARTY Sponsored by

CLEVELAND FEDERATED SOCIETIES CZECH CATHOLIC UNION

Tuesday April 12, 1988 5349 Dolloff Road
Table Prizes Door Prizes
Luncheon served at 12 Noon
Hosted by Societies #1 & #11

\$2.50

Šťastné a veselé velikonoce

přeje všem svým přátelům a známým,
čtenářům H.N. a krajanům

KAREL ŠVEC Z BERWYNU.

Czechoslovak
Radio Broadcast

795-6172

SPECTRUM

WCEV 1450 AM

„Poslouchejte v celém „Chicagoland“
nový, pestrý čs. pořad „SPECTRUM“,
každé úterý v 8.05 P.M. - 8.30 P.M.
na vlně 1450 AM WCEV Radio
pod vedením Jarmily Smrčkové

VZPOMÍNKA

1962

1988

Dne 26. března tomu již bylo dvacet šest roků, kdy v Praze v Československu nepředstavitelně a tragicky náhle - ve stejný den - zemřeli moji milovaní rodiče, pan a paní

Václav a Zdeňka DURCHÁNKOVI

Již dvacet šest let je tomu, moji drazí rodiče, kdy ustaly Vaše sladké řádky povzbuzení, ale krásné vzpomínky na všechnu Vaši lásku mi přinášejí posilu i potěšení; tak si Vás, moji drazí rodiče, v srdci uchovám navždy.

Váš syn JARKA

Happy Easter
FromMr. L. Pergantas - Owner
FOUR STAR BODY SHOP
5424 W. Montrose
Chicago, Ill.
☎ 286-2051

HAPPY EASTER

From

Jeff's Auto & Truck Repair
5501 W. 25th St.
CICERO, IL.
☎ 656-0777COMPLETE AUTO & TRUCK REPAIRS
DOMESTIC & FOREIGN

HAPPY EASTER

From

JEDLICKA AWNING Co.
6049 26th St.
CICERO, IL.
☎ 863-0019CANVAS - ALUMINUM
Awnings & Canopies

HAPPY EASTER

**Dick's Auto Transmissions &
Air Conditioning Service**
6731 W. 16th St.(1 Block East of Oak Park Ave.)
BERWYN, IL.
☎ 484-9623

10 % Senior Citizen Discount

Happy Easter

CESAR'S LTD.

3112 1/2 Oak Park Ave.

BERWYN, IL.

☎ 795-8788

B-B-Q Ribs

Tacos - Fresh Cut Fries

Open 7 A.M. to 10 P.M.

Closed Sunday

Happy Easter

VAL GROSS PRINTING CO.

8736 W. Ogden

LYONS, IL.

☎ 442-0255

Complete Printing Service

Quality Offset & Letterpress

Serving The Western Suburbs

For Over 16 Years

MAIL ORDER

NOVINKA

Přímý import z Československa. Chodská keramika a velikonoční malované kraslice malé i velké - (na skořápkách slepičích i husích vajec).

Napište si na lístku o katalog s ceníkem.

Nikde jinde tak lacino
nenakoupíte!

J. KETTNER

ENTREPRISES

27 W. 209 Chartwell Dr.
Winfield, IL. 60190

NINA SVOBODOVÁ

(Pokračování z min. čísla)

Toho roku na březích pražského Podskalí kvete jaro v plné svěžesti rozpuku, ale v ohradách, které lemují vltavský břeh, jako by toho všeho ani nebylo. Lidé, kteří obývají domy se širokými dvory a s rozlehlými ohradami, hledí do světa ustananě. Pracuje se sice v ohradách i na vodě jako jindy - skoro by se mohlo říci, že usilovněji než jindy, pravé radosti z práce, té radosti silné, živé a jiskřivé jako by letos však nebylo. Vždyť harmoniky, housle a harfy, které se jindy tak často rozeznávaly z nádvoří starých plaveckých domů, ať již se ty domy jmenovaly „U Závětů“, „U Vrabce“, „U zlaté lodi“, „U Boreckých“, „U Vraných“, nebo „U Božího oka“, se teď objevují mnohem řídkěji. Jako by se slavnosti a svátky, které tak často protkávaly zlatými nitmi každodenní běh podskalského života, z největší části odstěhovaly z tohoto koutku země někam pryč, daleko, snad i v nenávratno. Neboť rok 1783, který právě minul, přinesl pražskému Podskalí tvrdou ránu.

Roku 1783 dal císař Josef II. prohlásit zvláštním patentem dřevný obchod obchodem svobodným, a to tak, že od toho dne mohl plavení dříví podnikat každý, kdo si na ně vzpomněl, jen když měl k tomu účelu lidi, znalé plavby. Byla sice pravda, a to dosvědčoval i pantatínek Daneš, že se někdy při plavení dříví právě tak jako při jeho prodeji daly různé nepřístojnosti, že se někde až příliš šetřilo na váze v neprospěch kupujících a jinde se opět nepěkně předražovalo, ale ti, kdo se dopouštěli těchto přestupků, bývali hlavně přistěhovalci kdoví odkud, kteří se tajně paktovali s všelijakými lichváři. A s nimi nikdo ze starousedlých podskalských občanů neměl nic společného, protože kam strčí takový člověk bez cti a svědomí své špinavé ruce, tam je s každou poctivostí na věky konec a k člověku, který se s takovými lichváři bratří, je nejlépe hned se obrátit zády, ať už přišel za koupí nebo za prodejem.

Této pravdy se držel nejen pantatínek Daneš, ale i převážná většina podskalských sousedů, a proto rána, která je stihla vinou přistěhovalců, pobratřených s lichváři, stihla poctivé lidi od vody tím krutěji, oč méně byla zasloužená. A podskalští, v jejichž pamětech jasně žila jejich historická práva, vzpomínali s bolestným steskem ochran a výsad, jež jim poskytovali čeští králové, Karel IV. a Rudolf II., výsad, které jim jediným škrtnutím pera vzal nekorunovaný král Josef II.

Rok 1784 ohlásil se hned na počátku dny plnými starostí a nebezpečí. Krutá zima, která zavládla na sklonku roku 1783, přinesla jiskřivý mráz, hory sněhu a tvrdou, ledovou kůru, která sepjala Vltavu v tloušťce víc než dvou loktů. Lidé i zvířata mrzli k smrti, krajské úřady, zvláště kouřimský, důtklivě upozorňovaly na nebezpečí, hrozící městu Praze, kdyby přišla náhlá obleva a ledy se hnuly, a doporučovaly rozstřílet led střelbou z děl.

Tyto návrhy, velmi rozumné a praktické, zůstaly však pouhými slovy. Gubernium sice správně pochopilo důležitost věci a postoupilo návrhy úřadu vojenskému velitelství, pánům generálům se však do rozřešení toho úkolu nechtělo. Hlavní velitel města Prahy, generál Michael hrabě Wallis, radil se s generálem von Petzensteinem a s velitelem dělostřelců Haselwanderem, a výsledek jejich porad byla celá litanie námitek, omluv a výmluv. Malá děla nepomohou, doprava dvanáctiliberních kusů po zavátých cestách by byla nesmírně obtížná, ne-li vůbec nemožná, a konečně střely po ledě snadno sklouznou a dostanou jiný směr, takže se nejen minou cíle, ale ještě zraní, ne-li dokonce usmrtí lidi v okolí. Tak odpovídali vojenská pání a mezitím co se úřady dotazovaly a dohadovaly, nastalo 24. února na svátek svatého Matěje to, čeho se „lidé od vody“ právem obávali.

Led se začal hýbat, jeho rychlost rostla od hodiny k hodině, a 27. února v poledne se již hrnul řečištěm Vltavy divoký a krutý proud, na němž se zmítaly odtržené vory spolu s množstvím dřeva, klád a prken. A za tím proudem se hnál druhý, v jehož

vlnách vířila tříšť ledu, připraveného z Berounky.

Podskalí bylo téměř naráz pod vodou. Přece však ten dravý živel nezastihl podskalské nepřipraveny. „Lidé od vody“ rozuměli řece, která jim po celý rok skýtala hlavní pramen obživy. Sžili se s ní a dovedli se také chránit před divokostí jejích zátop.

V popředí ruchu, který zavládl v Podskalí v oněch únorových dnech, kdy sníh modral a žloutl stínem nadcházející oblevy, byli samozřejmě lidé od „Božího oka“. Nebylo divu. Danešova rodina patřila mezi první v Podskalí, ohrada, jež přiléhala k domu, byla jednou z největších a nejlépe zásobených od Zderaze až k vyšehradské skále, a bylo z ní co stěhovat před přivalem rozbourěného živlu. To vědělo celé Podskalí a to si u „Božího oka“ uvědomovali nejen muži, ale - a to snad ještě víc než oni - i ženy.

Paní Kateřina, její dcera Tereza a jejich hospodyně Žofie. Ty tři byly obdařeny mimořádnou vnímavostí pro vše, co přicházelo od vody, a díky jim mohli se muži věnovat jenom ohradě a péči o koňské potahy. Ostatně nad veškerým zvířectvem v stájích, chlévech, v posadách i kurnících bdělo černé oko „sekačky“ Žofie, která měla přísný dozor nad tím, aby Vojtěch, jemuž pantatínek Daneš koně osobně svěřil, je v pořádku a včas dovedl ke známému formanu na Vyšehrad.

Muži od Danešů si opravdu nemuseli připouštět ani nejmenší starost, zda bude v domě vše v bezpečí před velkou vodou, neboť jejich ženská trojice myslila na všechno a také se o všechno postarala. Špižirna paní Kateřiny právě tak jako pantatínkova „kancelář“, všechno se octlo nahoře v patře a ta veškerá obrovská práce byla vykonána takřka v letu, spočívajíc přitom z největší části na zdatném trojlístku paní Kateřiny, Terezy a Žofie. Lenka tentokrát mnoho nepomohla. Byla by sice velmi ráda přiložila i ona ruku k dílu, její krátké, buclaté prstíky byly čiperné a pilné, tentokrát však ji všechny tři ženy svorně odháněly od každé, byť i jen trochu namáhavé práce, ponechávajíc jí jen starost o Vašíka a hlavní dohled nad vařením.

Vždyť Lenka opět čeká rodinu, a třebaže očekávaná ratolest má přijít až v červnu, přece již „silný trojlístek“ dbá velmi přísně na to, aby „mladá panímaminka“, podle úsudku paní Kateřiny v této věci lehkomyšlná až běda, se zbytečně nehrnula do práce, kterou by si mohla ublížit a kterou ostatně má za ni, chválabohu, kdo udělat.

Na tomto rozkaze panímaminky Kateřiny nebylo však dosti. Jakmile jen prochvělo vzduchem tušení jarní oblevy, musila se Lenka přichystat a vedouc Vašíka za ruku nastoupila cestu na Karlov k Hudcům, aby u nich ve zdraví přečkala dny blížící se povodně. Doprovázela ji jedna ze služebných dívek, v jedné ruce vak s prádlem a šatstvem a v druhé košík různých dobrot, bez nichž si paní Kateřina ani nedovedla představit pořádnou sousedskou návštěvu.

A za dny na to, právě o svatém Matěji, když už se ledy začínaly živě hýbat, přibyla k Hudcům i panímaminka s Terezou. Tereza sice trochu chmuřila čelo, chtěla zůstat doma se Žofí a pomáhat mužům v obraně proti obávanému živlu, ale paní Kateřina měla na věc jiný názor a ten také zvítězil. „Však to u „Božího oka“ zastane Žofka za nás všechny. My bychom se mužům jen pletly do cesty a překážely jim. Tak dost, Terezo, žádné hlouposti a jde se.“

Proti tomu nebylo námitek, protože jak paní Kateřina pro nesla své „jde se“, musilo se jít. Bez námitek a okamžitě, a tomu se musila podříditi i Tereza, ať se jí chtělo nebo ne.

A byla to opravdu strašná povodeň. Přihnala se od západu a zaplavila naráz velkou většinu Podskalí. V ohradách sice už nebylo velkých zásob dříví, za tu zlou a tuhou zimu se téměř všechno spálilo a teprve jaro mělo připravit z jižních Čech opět nové vory, přece však dravý proud odnášel klády, ploty, posady na drubež, rybné sádky i vory, připoutané tu a tam u břehu, a hnal všechno dolů po proudu.

A v Praze nastalo boží dopuštění. Odtržené vory, zaseknuté do druhého návalu ledových ker z Berounky, hnaly se na Karlův most. Voda, jež zaplavila staroměstské mlýny, rozlila se do ulic a její nažloutle šedá záplava se přihnula až do Dominikánské ulice k svatému Jiljí, takže služebnictvo z Clam-Gallasova paláce mělo co dělat, aby narychlo vyvedlo koně z koníren a zavedlo je na bezpečnější místo.

Řečiště Vltavy poskytovalo obraz hrůzy a zpusťování. Zdechliny zvířat, kusy venkovských chalup, vory a prámy, nábytek,

části vozů a kočárů, všechno to se v jedné směsici zmítalo na divoce zpěněných vlnách a všechen ten strašný náklad šel přes Barvířský ostrov, jehož bělidlo nadobro zničil, na Střelecký ostrov, jehož devět obyvatelů strávilo noc v korunách stromů, odkud je druhého dne snesli záchranci s nasazením života. A odtud se valil strašný proud k jedinému bodu - k stárolavnému mostu Karlovu. A u jeho mocných pilířů, sklenutých Petrem Parléřem, nastalo právě boží dopuštění.

Obyvatelé ostrova Kampy, hlavně ti, kdo měli domky na Čertovce, se zachránili vysplháním po žebříku na most, ale ani ten kamenný klenot královské Prahy nezůstal ušetřen, neboť právě zde dosáhlo běsnění dravého živlu svého vrcholu.

Vždyť právě dvacátého osmého února se zřítla vojenská strážnice na jižní straně mostu a vojáci, kteří v ní drželi službu, nepředali toho dne nikomu již ani zbraň ani heslo. Z pěti mužů v strážnici našli čtyři smrt pod řítícími se krovky. Mezi mrtvými byli dva Češi, desátník Jan Šmíd, pražský rodák, stará vojna, který bojoval již za císařovny Marie Terezie ve slavné bitvě u Kolína a sloužil na vojně téměř čtvrtou desítku let. Čech byl také mladý hoch Josef Daněk z Řezovic na Berounsku, zatímco Danko Mandulek pocházel z haličských Zágorců a Jan Winter z Klein Wolzheimu u Würzburgu. Pátý z nich, Antonín Maruška, spadl na pilíř a byl odtamtud zachráněn. (Pokračování příště)

JAN PAVEL II. PUTUJE V DUCHU NA SVATÝ HOSTÝN

Milovaní bratři a sestry,

dnešní svátek svatých Cyrila a Metoděje, moravských apoštolů a spolupatronů Evropy, nás vede k tomu, abychom zaměřili svůj pohled na onu zem dávných křesťanských tradic.

Na Moravě, na severozápadním výběžku Karpat se zvedá nad úrodnou rovinou hora Hostýn, kam se utíkávalo obyvatelstvo při častých nepřátelských nájezdech. Hora, jež byla kdysi místem pohanských kultů, se stala ohniskem křesťanské zbožnosti, díky působení svatých bratří Cyrila a Metoděje, kteří přivedli Moravany k pravé víře. Vyhledávali tam útočiště všichni, které ohrožovaly nájezdy tatarských hord, jež všude rozsávaly děs, spáleniště a smrt. V roce 1241 křesťané, kteří se uchýlili na Hostýn, naléhavě prosili P. Marii, aby jim vyprosila milosrdenství a záchranu; a hle, Tataři byli donuceni k ustupu po prohrané bitvě; obyvatelstvo to přičítalo zvláštní nebeské pomoci. Od té doby začali na té hoře uctívat P. Marii jako vítěznou ochránkyni Moravy.

V polovině 16. století byla zřízena na té hoře kaple, kam chodili především dělníci z blízkých dolů; v následujícím století však byla zničena skupinou fanatiků.

Po třicetileté válce byla kaple znovu postavena a poprvé tam byla umístěna socha P. Marie s Ježíškem v náručí. V 18. století pak tam byl zbudován nádherný chrám s dvěma věžemi s přilehlou farní budovou, kde bydleli tři kněží a dva poustev-

níci; ti se starali o duchovní potřeby rostoucích zástupů poutníků.

Za josefinských reforem byl kostel zavřen a oltáře byly odstraněny. Teprve v roce 1840 bylo možné svatyni opět otevřít pro bohoslužbu, když tam byl zřízen nový oltář s dřevěnou sochou P. Marie s Ježíškem.

Největšího rozvoje lidové úcty a velkých poutí Svatý Hostýn zažil teprve v nedávné době za Antonína Cyrila Stojana, který se pak stal olomouckým arcibiskupem. Ten se jako tajemník Matice svatohostýnské zasloužil o zbudování poutního domu, a duchovní správu svatyně svěřil Otcům z Továryšstva Ježíšova.

13. srpna 1912 se konaly velké slavnosti u příležitosti korunování sochy P. Marie s Ježíškem. Korunky s mnoha drahokamy posvětil papež svatý Pius X. Já sám jsem k 70. výročí korunovace povýšil Hostýnskou svatyni na „menší“ baziliku.

V okolí Hostýna jsou jiná ještě mariánská poutní místa; z nich bych rád připomněl Velhrad, starobylé sídlo svatého Metoděje, tam se uctívá Mater Unitatis, Matka unie všech křesťanů. Pozvedněme nyní svou modlitbu k Marii, jež je uctívána v oněch svatyních, tak drahých mému srdci.

Proneseno 14. února 1988 před poledním Anděl Páně.

„The Semantics of Human Rights”

- a jiné zprávy, týkající se zahraniční politiky

Ve svém projevu na konferenci v Benátkách, která byla uspořádána organizací „Giorgio Cini Foundation” v rámci CSCE o lidských právech a náboženské svobodě, velvyslanec Richard Schifter, Assistant Secretary for Human Rights, zrekapituloval historii lidských práv, která zahrnuje do tří „generací”. Do první generace patří občanská a politická práva, která byla hlášána již v 18. století; do druhé generace se řadí ekonomická, sociální a kulturní práva, propagovaná zejména socialistickými zeměmi; do třetí generace lidských práv se pak v posledních 25 letech přidala práva jako právo na čisté životní prostředí a pod. Poznamenal při tom, že se na konferencích často ztratí mnoho času debatou o tom, co se rozumí pod pojmem „lidské právo”. Jako jednou z ilustrací uvedl starou a známou anekdotu, jak se na hranicích Polska a Československa potkali dva psi, ten z Československa vypadal dobře, ten z Polska byl vyzáblý; pes z Československa šel do Polska proto, aby tam mohl štěkat; pes z Polska šel do Československa, aby se nasytil. K tomu Secretary Schifter závěrem dodal: „There are those, who argue, that persons who are starving, are not concerned about freedom of speech. That may very well be true. But what we in the West say is that the choice before humanity is not one of starving in freedom and eating in slavery. On the contrary, as we look around the world, we can see that freedom and prosperity go hand in hand. The ideal solution is one in which we, - unlike the Czech and Polish dogs in my anecdote - can both eat and bark.”

Deputy Secretary of State, John C. Whitehead, byl ve státech východní a střední Evropy již čtyřikrát. Pokud byl v Československu, sešel se vždy také se zástupci Charty 77 a jinými osobami, které pracují na poli lidských práv. Jak jsme oznámili v Hlasu národa 5. března 1988, navštívil Secretary Whitehead Československo

letos v únoru. V Praze měl schůzku s devíti představiteli Charty 77. Před tímto svým čtvrtým zájezdem do střední a východní Evropy měl Secretary Whitehead projev v Institute of Foreign Affairs ve Washingtoně. Při té příležitosti řekl následující:

„Eastern Europe is in a flux. Its political elites have been cast adrift, in terms of role models and reference points to the Soviets. We in the United States now have a unique and perhaps short-lived chance to influence change in Eastern Europe in the direction of political and economic liberalization. These countries are looking for new solutions to their stubbornly familiar problems. Our challenge is to make sure that they look to the West for some of these solutions and that meaningful political as well as economic change occurs in a peaceful and permanent manner...”

V další části svého projevu řekl toto: „...The U.S. policy towards Eastern Europe has always been based on a recognition of this diversity. Americans of every political stripe, in and out of government, want the nations of Eastern Europe to be proud, free, and prosperous. We want them to be nations in their own right and refuse to consider them as part of a faceless bloc. We believe that Europe and the world will be more stable when the peoples of the area become more free to assert and develop their own personalities and become more modern...”

Závěrem svého projevu Secretary Whitehead dodal: „But as I said at the beginning, our ac-

tivist approach to Eastern Europe is even more critical now, when the past barriers to change, erected and maintained by the Soviet Union and by the Stalinist model for 40 years, have been partially lowered. We have had a tendency in the United States to focus on Eastern Europe only at times of crisis. Now we have an opportunity to help effect real change in a direction favorable to our interests without upheavals that would endanger all our accomplishments to date. We should not squander that opportunity...”

Závěrem výňatek z dopisu presidenta Reagana z 26. ledna t.r., kterým odpověděl na dopis „Committee for the Support of Human Rights in Czechoslovakia”, zasláný před prosincovým summitem ve Washingtoně:

„I want to thank you for your letter of November 29, and for your strong endorsement of our Strategic Defense Initiative. As I've repeatedly stressed, SDI is not a bargaining chip in our negotiations with the Soviets. We will continue to research it, and when it is ready, we will deploy it.

„As you know, regional issues and human rights were a central concern of the discussions between General Secretary Gorbachov and myself at the Washington Summit and will continue to be in any future meetings. I can assure you that the plight of captive nations like Czechoslovakia, is never far from my thoughts, and I deeply appreciate the consistent support your organization has given me in this regard...” -afa-

DO ČESKOSLOVENSKA v r. 1988

Hlavní skupinové odlety do Prahy a Bratislavy z Chicaga a New Yorku 12. a 26. května, 9. a 23. června, 7. a 21. července, 4. a 18. srpna, 5. a 16. září.

Každý zájezd je na 16, 23 anebo na 30 dní pobytu, který může být prodloužen až na 90 dní.

Ceny letenek jsou stejné jako minulý rok. Do Prahy a Bratislavy z Chicaga \$733.00 do konce května a po 15. září; po 1. červnu \$873. Z New Yorku \$623.00 a \$763. Velmi výhodné ceny letenek do Vídně - \$592.00 až \$682.00

Návštěvy příbuzných a známých z Československa vyřizujeme rychle a spolehlivě za nejlevnější ceny. Vyřizujeme zaslání peněžních darů na cestování pro čs. občany do USA a západních států. Máme zvláštní nemocenské pojištění pro návštěvníky.

TUZEX - dárková služba Vaším příbuzným a přátelům. Rovněž vyřizujeme zaslání balíků do Československa.

Vyžádejte si podrobné informace u

WEBER
TRAVEL AGENCY, INC.

6805 W. ČERMAK ROAD, BERWYN, IL. 60402

Telefon: 312-749-1333 nebo 242-1512

599-4372

ROZPOCTY ZDARMA

Independent Glass Service
VEŠKERÉ SKLENÁŘSKÉ PRÁCE

KOVOVÁ DVOJITÁ OKNA (STORM WINDOWS)
PLEXIGLASS — ZRCADLA

8014 SOUTH NATCHEZ AVENUE
BURBANK, ILLINOIS 60459

WILLIAM KRÁTKÝ

evropský vyučený sklenář u dědy a otce v Československu



VOICE OF THE NATION



CLEVELAND NEWS Kalendář - duben 1988 Česká síň Karlin

Duben - Sníh dubnový jako mrva pohnojí

4/3 Veselé velikonoce -
Happy Easter

4/6 Albin Rován plays at Karlin Weekly Concert - Food 429 - 2450

4/9 Karlin POLISH DAY - Ed Potoniec Music - Sandwiches available 587 - 4586

4/9 Benedictine High School 60th Birthday Party 429 - 3040
Abbot Roger Gries O.S.B. 25 years - Congrats

...S Bohem začni každé dílo, podaří ti až mílo - Start each task with God, it will turn out pleasant.

4/9 46th National Slovak Bowling Tournament - Akron, Ohio 526 - 3445

4/9 D.T.J. Juniors Spaghetti Dinner & John Dusek Music 543 - 5675

4/10 St. Procop's (W. 41st) Ladies Guild Card Party 961 - 1467

4/12 Czech Catholic Union Luncheon Card Party (Dolloff Rd) 341 - 0444

4/13 West Park Button Boxers play at Karlin Weekly Concert Food info 429 - 2450 - Buckeye Card Nite on all drinks!

4/15 Sokol Fish Fry at Bohemian Nat. Hall 662 - 6130

4/16 John Dusek plays at Northfield V.F.W. 467 - 4674

4/16 Triecyle Club of Karlin Country Western Dance 883 - 7079

4/16 Bob Sabatka plays at Man-

nerchor 4515 State Rd - Schnitzel Dinner 741 - 7728

4/17 Our Lady of Lourdes Altar Society Beef Dinner - Noon to 4:00 PM 641 - 4346

4/17 XVII Cotillion Ball (PLES) of Czechs & Slovaks - Stouffer's Hotel 221 - 7348

4/17 Sokol Greater Cleveland Concert Band Concert at Bohemian National Hall Duck Dinner 11:00 AM to 2:00 PM 662 - 6130

4/17 St. Wendelin Church Card Party 861 - 1141

4/17 Nativity Church (Aetna Rd) Card Party 641 - 1158

4/20 „Topinky Night” at Karlin Weekly Concert - Joe Novak Music - Food 429 - 2450

...The only thing wrong with doing nothing is that you never know when you're finished.

...The more arguments you win, the fewer friends you will have.

...Respect is what we owe, love is what we give.

4/22 Toronto, Ontario Czech Country Band Concert & Dance - Trampská kapela, Details 835 - 4092 or 883 - 4760 At Karlin Hall

4/23 Ernie Kucera of Nebraska plays at Seward, Ohio for Metamora Czech Dancers Club
4/23 Pat Weber - Matt Dobransky Wedding - Congrats!

4/24 Johnny's Club Dance at Karlin 883 - 7079

4/24 Congrats to George Chura Slovak Man of the Year - Program at S.S. Cyril & Meth. 676 - 0497

4/24 Emil Hronek & Karlin Dechovka Play at Milbury, Ohio - Bus - 883 - 4760 or 663 - 4656

4/27 Congrats on #40 Fred and Elsie Malec!

4/27 First of the Season Chicken or Pork Dinners at Ceska Sin Sokol (W. 41st & Clark) Every 4th Wednesday thru October - Joe Novak Music 351 - 5472

4/28 Cong. Mary Rose Oakar's Mobile Office will be in Karlin Parking Lot from 4 PM - 8 PM for Blood Pressure tests and answering political questions & problems 631 - 5658

4/30 KARLIN'S 15th ANNIVERSARY IN NEW BUILDING - Polka Mass by Joe Beno at O.L. of Lourdes (E. 55th & Sunka Blvd) 5:00 PM - Dinner & Dance to Follow at Karlin 883 - 4760

4/30 One Year ago today the Veselka Brass Band of S. Bohemia was at Karlin.

...Každý chvílku tahá pilku - Everyone gets his turn to pull the saw

Kvetou-li stromy hodně koncem dubna, bývá mnoho ovoce.

One Thousand Years of Christianity

This year Russian and Ukrainian people all over the world are commemorating the thousand years of christianity which was introduced to their ancestors in Kiev in 988.

The first Kiev ruler converted to christianity was regent Olga who was baptised in Constantinople in 955.

For many years she tried to introduce christian teaching to her compatriots but without much success.

In later centuries Princess Olga (Helga) was canonised as a Saint.

It was her grandson Vladimir the Saint who ruled a vast Empire from the Polish frontiers to the river Volga and Caspian Sea who recognised the importance of Christianity for his people and was baptised in 988.

With his baptism christianity was accepted by most of his people. At that time Kiev was not only the centre of government and commerce but as a capital of early Russia became the centre of religion and culture.

From the beginning the liturgy was celebrated in the Slavonic language.

The Bible was translated into old Slavonic language by the Apostles of the Slav Saints, Cyril and Methodius in Moravia 100 years earlier.

At the same time the brilliant scholar St. Cyril, modified the Greek alphabet known as Glagolic and the Cyrillic alphabet which is in use by the Russians, Ukrainians and Serbs to this day.

Until it was destroyed by the Tartars in 1240 Kiev was one of the most progressive cities in Europe.

From 1471 till 1654 it belonged to Poland, then it was annexed by Czarist Russia.

During the second world war Kiev was occupied by Germans.

At present Kiev has been rebuilt and as the capital of Ukraine is the third biggest city in the Soviet Union with a most important 1000 years of history.

J.A.Nermut

PARK DISTRICT CONSERVATORIES PREPARE FOR SPRING AND EASTER FLOWER SHOW

Chicago Park District florists have begun assembling the major ingredients for the 76th Annual Spring and Easter Flower Show scheduled for the Lincoln Park and Garfield Park Conservatories March 26 through April 10.

„We expect to have at least 4000 to 5000 plants at each showhouse, depending on the weather,” said Chief Horticulturist Richard Faille.

„We don't want the temperature to be too warm too soon; The ideal plan is to keep the inside of the greenhouses at approximately 65 degrees.”

The show will feature the fragrant and pure white Easter Lily, the most traditional and prominent of Easter flowers. Other attractive show plants will include daffodils, narcissus, hyacinths and tulips in various colors.

Approximately 14 florists and workmen will spend approximately two weeks preparing the floor plan designed by Barbara Wood, general foreman for the Garfield Park Conservatory. All plants used for the show are grown right in the Park District conservatories.

Faille said the best flowering specimens will be chosen for the shows. „We'll time their planting so that about 65 percent color will bloom by opening day. The remainder will come up as the show continues and we'll also be replacing spent material with fresh plants.”

During the Spring and Easter Show, the conservatories will be open from 10 a.m. to 6 p.m. daily including Sundays and holidays; and from 9 a.m. to 9 p.m. Fridays.

Guide service is available to clubs, civic, educational and individual groups by making advanced arrangements with the Lincoln Park Conservatory, 2400 N. Stockton Dr., 294 - 4770, or Garfield Park Conservatory, 300 N. Central Park Blvd., 533 - 1281.



GABRIEL RICHARD INSTITUTE

The Gabriel Richard Institute Christopher Leadership Course is having FREE Quest Sessions the Week of Apr. 11 throughout Chicago and Suburbs. Classes begin the week of Apr. 18, 1988.

Self-Confidence, Poise, Effective Communication, Creativity, Leadership, Memory Techniques, Positive Attitude, Enthusiasm, Sparkling Personality, Ability to think on one's feet, and Self-Motivation are just a few of the tremendous benefits of this ten-week Full-filled Program.

Gabriel Richard Institute is a non-profit, non-sectarian Christopher Leadership educational organization, staffed by trained personnel, graduates of the program, who volunteer their time and talents to help others gain the same tremendous benefits they, themselves have gained from the course.

The Public is invited to a Free Introductory Guest Session to find out what this dynamic program has to offer. Graduates say it has helped them to take Leadership positions, changed their lives for the better, made them more productive, happier and fulfilled people.

For further information, please phone 296 - 7063.

ADMS ENTERPRICES RESIDENTIAL COMMERCIAL CONTRACTOR

GENERAL CARPENTRY WORK * CONCRETE
TUCK POINTING * KITCHEN * BATHROOMS
REC. ROOM * ROOFING * SIDING
CEILING FLOORS * WALLS TILE * PAINTING
PLASTERING * OAK FLOOR SANDING

JOHN BOSELA ☎ 620 - 8110 or PAGE 719 - 4040

COMMERCIAL NATIONAL BANK

Special Service for Special People

Member F.D.I.C.

Main Bank
3322 South Oak Park Ave.
Berwyn, Illinois 60402
Manor Branch
5919 West 35th Street
Cicero, Illinois 60650
ALL PHONES: 484-0800

Czech Mass every Saturday Evening at 6:15 PM
at Our Lady of the Mount in Cicero, Ill.
(2414 S. 61st Ave.)